

# DEBRECZEN

SZERKESZTŐSÉG, KIADÓHIVATAL ÉS NYOMDA:  
DEBRECEN, JÓZSEF KIRALYI HERCEG-UTCA 1.  
TELEFONSZÁMOK: 7-89. SZ. (SZERKESZTŐSÉG),  
7-88. SZ. (KIADÓHIVATAL ÉS KÖNYVNYOMDA).

KELETMAGYARORSZÁGI  
NAPLÓ

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: HAVONTA 3 P. NEGYED-  
ÉVRE 9 P. FELEÉVRE 18 P. ÉVENTE 36 PENGÓ.  
KÜLFÖLDRE: A FENTI DIJAK KÉTSZERESÉ  
EGYES SZÁM 12 FILLÉR. VASÁRNAP 24 FILLÉR

16 OLDAL.

VIII. évfolyam. 109. sz.  
Szombat, 1931 május 16.

12 FILLÉR.

## Hajdúvármegye sűrgeti a tiszapolgári hid megépítését

Maday Gyula képviselő indítványának tárgyalása a megyei közgyűlésen.

Hajdúvármegye törvényhatósági bizottsága tegnap délelőtt dr. Hadházy Zsigmond főispán elnöklésével tartott rendes közgyűlésén foglalkozott a tiszapolgári hid megépítésének ügyével, mely dr. Maday Gyula országgyűlési képviselő, törvényhatósági bizottsági tag indítványa alapján került a közgyűlés elé. Azt javasolta Maday, hogy intézzenek feliratot a kereskedelmi miniszterhez a tiszapolgári hid sűrgeti megépítése érdekében.

Az indítvány előterjesztése után dr. Maday Gyula rámutatott arra, hogy a tiszapolgári hid megépítésének mozgalma már 50—60 évre nyúlik vissza és a közelmúltban nagy és tekintélyes küldöttség kereste fel a kereskedelmi minisztert és a miniszterelnököt. A kereskedelmi miniszter kijelentette,

*a sorra kerülő nagyobb állami beruházások között feltétlenül programba veszi a közép Tisza hid építését is.*

— En mondta többek között Maday — már három évvel ezelőtt sikra szálltam ezért a hidért, amelynek megépítését a miniszter kilátásba is helyezte. Ezt azonban most veszélyeztetve látom, mert a terv ellen nagy agitáció indult meg. Éppen ezért nagyon fontosnak tartom, hogy Hajdúvármegye maga nagy tekintéllyel és teljes erkölcsi súlyával sikra szálljon a polgári hid megépítése érdekében.

— Hatalmas gazdasági érdekek fűződnek ahhoz, hogy ez a hid megépüljön, mert elsőrendű érdeke a megyei gazdáknak, hogy a miskolc—debreceni vasutvonal is kiépüljön.

*A hid megépítésére már számítások is történtek*

és megállapították, hogy hatalmas területeknek szolgálna a megépítendő vasutvonal.

*Nem kevesebb, mint 300.000 holdnyi terület esne ennek a vasutvonalnak gravitációs körzetébe.*

Ennek az óriási területnek gazdasági terményei, élőállatai, lisztje stb. mind könnyen eljutna délről északra.

*120.000 lélek esne bele ebbe a forgalomba. 10.000 vagonra tehető ennek a vasutnak a teherforgalma.*

Tehát az életképességét, szükségességét maguk az illetékes szakemberek állapították meg, azonban ha a vidék, elsősorban Hajdúvármegye a sarkára nem áll, akkor

ujra csak Budapestnek, a központnak az érdekét helyezik előtérbe.

Budapest városa most két hidat is épített magának 50—60 millió pengős költséggel és egy hatalmas Tisza-szakasz még mindig hid nélkül áll.

Gall Mihály képviselő szintén magáévá teszi Maday indítványát. Hermann kereskedelmi miniszternek annak idején már kétszen volt az ötévi programja a hid megépítésére, azonban a távolabbi érdekelt birtokosoknak sikerült ezt a tervet megakasztani. Nagy meglepetést okozott, hogy Tiszadobnál akarták a hidat megépíteni. Mivel azonban szerelemből senki sem építhet hidat, azzal pótolja meg Maday indítványát, hogy hívják fel az összes érdekelt községeket és városokat, hogy kövessék *Hajdúvármegye példáját, amely ennek a hidnak költségeire 50.000 pengőt szavazott meg. Ha mindegyik ilyen megajánlást szavaz meg, ez nagyban elősegíti a hidépítést, mert ennek demonstratív ereje lesz.*

Vitéz Kőszeghy Frigyes arra mutat rá, hogy a hidnak csak akkor lesz igazán nagy értéke és hatóereje, ha a hid nemcsak személy és teherforgalom számára lesz építve, hanem *ha vasutat is építenek rajta keresztül.* Kéri, hogy irjanak fel a kereskedelmi miniszterhez aziránt, hogy ugy vegye programba a hidépítést, hogy az vasuti szállításra is alkalmas legyen és *a vasut feltétlenül Hajdúvármegye haladjon át.*

Rásó István alispán: A magam részéről szintén örömmel üdvözölöm Maday Gyula indítványát, azonban azt kérem, hogy változatlanul fogadjuk el a közgyűlés indítványát. A mostani nehéz gazdasági viszonyok ugyanis nem alkalmasak arra, hogy a községeket és városokat a hidépítési költséghez való hozzájárulás megszavazására felszólítsuk. A hid megépítése különben is *elsőrendű állami érdek.*

Ami pedig Kőszeghy indítványát illeti, hogy kérjék a vasut építését is, ezt sem tartja szükségesnek, mert ez olyan magától értetődő dolog. Azért építenek hidat, hogy a közlekedést rövidebbé tegyék. Teljesen elég tehát, ha arra kérjük a kormányt, hogy a tiszapolgári hidat építse meg.

Kőszeghy ezután még azt kérte, hogy a vasutvonal gondolatát a megye minden erejével propagálja.

A közgyűlés az eredeti javaslatot fogadta el.

## Az olasz javaslat hombaként csapott le Genfben

Megkezdődött az Európabizottság tanácskozása.

Genf, május 15. Az Európa bizottság ülészaka pénteken nyílt meg. Briand az elnöki székéből ezeket mondta:

A január havi közös megegyezésen elhatároztuk, hogy elsősorban a gazdasági válságot tesszük tanulmány tárgyává. Nem azért határoztunk így, mintha ez lenne egyedüli feladat, hanem azért mert a mostani körülmények között ez a válság közvetlen veszéllyel fenyegeti Európa összhangját és a legvilágosabban bizonyítja, hogy Európa nem marad mostani szervezetlen gazdasági állapotában.

A megoldást egyrészt a gabonaművelők eladásának biztosításában, másrészt a földművelő államok támogatását szolgáló hitelnek szervezésében keressük.

Briand megemlítette, hogy a februárban ülésező bizottság kimutatása szerint az európai államok tavalyi gabonakészletei nem jelentenek fenyegető veszélyt az Európán kívüli államokra és nem adhatnak okot nyugtalanságra.

A magam részéről — folytatta Briand — örömmel üdvözölöm, hogy az Európa bizottság fennáll és működik. A bizottság hasznosan egészíti ki a népszövetségi tanács munkásságát. A tanács a nemzetközi kötelezettségek kiegyenlítője, a bizottságok feladata, hogy számoljon a gazdasági élet szükségleteivel, amelyek gyakorlati megoldást követelnek. Ez lesz a bizottság szerepe a mostani ülészakon is, amelyen a körülmények kemény próbára teszik fiatal erejét. Nem kétem egyébként, hogy ennek a próbának meg is felel.

Ezután Henderson, angol külügyminiszter szólalt fel.

— Meg vagyok győződve, mondotta, hogy a jelenlevők egyhangú érzelmének adok kifejezést akkor, amikor összeinte hálával üdvözölöm az ülés elnökét. Henderson utalt arra a fontos eseményre, amely Franciaország belpolitikai életében legutóbb lezajlott.

— Távol áll mindenkitől — mondotta — hogy ebbe beleszóljon, mert ez tisztán Franciaország belügye, de ki akarom emelni azt a vezető és irányító szerepet, amelyet Briand a Népszövetség és az Európa bizottság kebelében betöltött. Mélyszéges bizalommal viseltünk iránta és reméljük, hogy még sokáig üdvözölhetjük őt körünkben, hol egyike a legnagyobb és legtisztelhetőbb tekintélyeknek.

Henderson szavait élénk tetszéssel fogadták. Briand mély meghatottsággal mondott köszönetet az üdvözlésért.

A bizottság ezután áttért a napi-rend tárgyalására.

Grandi és Károlyi Gyula gróf tanácskozásai.

Genf, május 14. Károlyi Gyula gróf külügyminiszter, Nickl Alfréd rendkívüli követ, Tanczos Gábor lovassági tábornok s Apor Gábor báró miniszteri tanácsos szerdán este Genfben érkeztek.

Genf, május 15. Károlyi Gyula gróf külügyminiszter a tegnapi nap folyamán találkozott Grandi, olasz külügyminiszterrel.

Olasz—magyar—osztrák szerződés.

London, május 15. A genfi Reuter távirat szerint Grandi hosszabb beszélgetés során tájékoztatta Hendersont a nemrég kötött olasz—magyar—osztrák kereskedelmi szerződésről, amelynek célja a három ország közötti kereskedelemnek a közlekedés és hitelesítőzők javítása útján való fejlesztése.

Bécs, május 15. A Neue Freie Presse „Olaszország akciója előtérben” címmel többek között ezeket jelenti Genfből: Az Európa bizottság számára a helyzet mindinkább tisztul, de aligha lehet mondani, hogy ez a vámunió terv szempontjából öröndetes értelemben történik. Az érdeklődés középpontjában többé nem a vámunió áll, hanem az olasz javaslat, mely bombaként csapott le, Bécs és Budapest biztosította magának a garanciát és Grandi itt egy csapásra a brit birodalom nagy partnere lett.

Ausztria kölcsönt kap.

Genf, május 15. Az ugynevezett osztrák bizottság ma délután folytatta tanácskozásait. Hír szerint arról tárgyaltak, hogy Ausztriának nagyobb összegű nemzetközi kölcsönt juttatnának, amely lehetővé tenné az osztrák gazdasági bajok orvoslását.

A SPANYOL KORMÁNY ELKÖBOZZA A KIRÁLY VAGYONÁT.

Madrid, május 15. A spanyol kormány elrendelte Alfonz király javainak zárlat alá helyezését. — Ezeknek a javaknak az értéke kb. 250 millió frank.

—oooOooo—

A SZOVJET TEJDUMPINGRA KÉSZÜL.

London, május 15. A Daily Mail szerint a szovjet újabb tejjel gazdasági termékek nagyarányú dumpingkivitelére határozta el magát. Londonba érkezett a szovjet egyik gőzöse, amelyet a szovjet a piacra dobott nagymennyiségű tejtermékek, hogy ezzel növelje az ausztráliai és újzeeländi vajkivitel nehézségeit.

## Megállapították a vasár- napi revíziós gyűlés és felvonulás sorrendjét

A május 17-iki revíziós nagygyűlés rendezőbizottsága, tekintettel a részvételre jelentkezett testületek és intézmények tagjainak óriási számára, nagyszabású előkészületeket tett a gyűlés és felvonulás rendjének a biztosítására.

A tiltakozáson résztvevő testületek a Petőfi-téren és a környező utcákban gyűlekeznek, hogy a nagygyűlésre vonuljanak. Kívánatos, hogy minden intézmény és egyesület már a számára kijelölt gyűlekezési helyen is zárt sorokban jelenjen meg. Tekintettel arra, hogy a rend fenntartása céljából a Hunyadi utcát a rendőrség tíz óra előtt lezárja, a gyűlekezési testületek bevonulásának a Deák Ferenc utcán át kell megtörténnie. Gyűlekezési helyek a következők:

1. A dalárdák bevonulási iránya Deák Ferenc ucca, Petőfi-tér keleti oldala, pályaudvar előtti terület és felállási helyük arccal a Nagytemplom felé a Petőfi-tér nyugati oldala, tehát a pályaudvartól a helyi vasút épülete előtt levő tér az Ispóty uccáig. Az éj az Ispóty uccánál áll.
2. A jótékony Nőegyletek és a MANSZ érkezői vonala Deák Ferenc ucca, Társadalombiztosító előtti tér, felállási helyük az Ispóty ucca, éj a Petőfi-tér felé.
3. Vitézek, frontarcosok, hadirokkantak, Turul Bajtársi Szövetség, Szeffe. Érkezői vonaluk, Deák Ferenc ucca, Felállási helyük a Petőfi-tér az Országos Társadalombiztosító előtti terület, éj a Hunyadi ucca felé.
4. Intézmények és hivatalok csoportja. MÁV alakulatok gyűlekezése a pályaudvartól nyugatra, kerítésen belől. MÁV műhely-telepi alakulatok gyűlekezési helye Raktár ucca, éj a Petőfi-tér irányában. A többi hivatali, üzemi alakulatok, (dohánygyár, világi vállalat, posta, stb.), bevonulási iránya Deák Ferenc ucca, Erzsébet u. Felállási helye Erzsébet ucca, éj a Hunyadi ucca felé.
5. A résztvevő társadalmi egyesületek felvonulási iránya Deák Ferenc ucca felől. Gyűlekezési hely a Petőfi-tér pályaudvar előtti része és keleti oldala. Felállás érkezés sorrendjében, éj a HEV épület irányában.
6. Leventék. Bevonulási irányuk a Deák Ferenc ucca, Erzsébet ucca, a Késes ucca. Felállás a Késes uccában, éj a Hunyadi ucca felé.

A középiskolák diáksága a Hunyadi és Piac utcákon von kordont. Gyűlekezési időpontja az összes csoportoknak tíz óra.

### A FELVONULÁS SORRENDEJE.

A rendezőség és az azzal karöltve működő rendőrség intézkedésére háromnegyedtizenegyet órakor indul meg a menet a Hunyadi utcán az Arany Bika felé. A menetet a MÁV Egyesület zenekara nyitja meg. Utána az első csoport, a dalárdák következnek. A dalárdák után a Iő-reáliskola fuvós zenekara, majd a 2. csoport, a résztvevő hölgyek csatlakoznak az Ispóty uccából. Utánuk zárkóznak fel a 3-ik csoportban levő vitézek, frontarcosok, hadirokkantak és bajtársi alakulatok. Eközben a 4. csoport élét képező MÁV testületek és az őket követő MÁV műhelyi alakulatok felvonulnak a Késes ucca és a Petőfi-tér sarkáig és itt zárkóznak a 3-ik csoporthoz. Hozzájuk csatlakoznak az Erzsébet uccában gyűlekezési többi 4-ik csoporthoz tartozó testületek. Követi őket a 5-ik csoport, mely a társadalmi egyesületekkel egyetű magában, még a menetet a Késes

uccából, felzárkózó 6-ik levente-csoport zárja be.

A rendezőség felkéri a résztvevő alakulatokat, hogy már a megindulás előtt, hatos sorokba tömörüljenek.

### FELÁLLÁS AZ ARANY BIKA ELŐTT

Az Arany Bika előtti térségre érkezve a dalárdák egyenesen az erkély alá tartanak és ott állanak fel, körülvéve a nőegységek csoportjaitól. Az összes többi felvonulók a harmadik csoporttól kezdve a Piac ucca páros keleti oldalán haladva, megkerülik a parkírozott részeket és a Nagytemplom előtt elhaladva, oszlop oszlop mellé, az Arany Bika erkélyéig, illetve a dalárdák felállási helyéig nyomulnak s az érkezés sorrendjében a Piac ucca páros oldalán a Nagytemplom terraszán, a páros oldalon és a környező utcákon foglalnak helyet.

A rendezőség ez alkalommal is kéri a résztvevőket, hogy a legnagyobb kimélettel óvják a Nagytemplom előtti park ültetvényeit.

A beszédet megafon közvetíti, tehát távolságban is hallhatók lesznek. — A legszelebb körben és legnagyobb rendezők, akiket nemzeti színű karzsalagjaikról lehet megismerni, fognak fázadozni a rend fenntartásán. Ugyancsak kéri a rendezőség a résztvevőket, hogy a rendezőségnek minden rendezésre vonatkozó útmutatását a legnagyobb készséggel teljesítsék.

### FELHÍVÁSOK.

Az ügyvédekhez. Az ügyvédszövetség felkéri az ügyvédi kar tagjait, — hogy vasárnap délelőtt gyűlekezzenek háromnegyedtíz órakor a Kamara helyiségében, hogy a revíziós nagygyűlésre együttesen vonulhassanak fel.

A felvidékiekhez. A vasárnapi felvonuláshoz a szepesiek háromnegyedtíz órakor a Miklós ucca 3. számú ház udvarán gyűlekeznek. Felkérjük a felvidéki testvéreinket, hogy hozzánk csatlakozzanak s együtt vonuljunk a gyűlekezési helyre a Deák Ferenc uccán át a Petőfi-térre. A Szepesi Szövetség elnöksége.

Debreceen összes iparosaihoz! A debreceni és a debreceni Iparos Ifjúság Önképzőkörének vezetőségei korábbi elhatározás folytán együttesen vesznek receni Ipartestület a Debreceni Iparos részt a vasárnapi revíziós nagygyűlésen. Ezért úgy az Ipartestület, mint az Iparoskör vezetősége, valamint az Iparos Ifjúság Önképzőkörének vezetőségei ezúton kéri fel Debreceen összes iparosát, hogy a revíziós nagygyűlésen való részvétel végett, vasárnap délelőtt tíz órára a Petőfi-téren, a Kispipe vendéglő előtt, zászló alatti gyűlekezés céljából, minél impozásabban jelenjenek meg, ahonnan majd a felvonulás meg fog történni. Minden iparos és iparosifjúsági tag tartsa kötelességének, hogy ezen a gyűlekezésen s a felvonulásban résztvegyen. Egyetlen önzértelesség s a régi, boldog Magyarország visszaszerzését kívánó iparos sem maradhat el.

A Frontharcosokhoz. Folyó hó 17-én, vasárnap délelőtt a trianoni béke elleni tiltakozó felvonuláson a Frontharcos Szövetség testületileg vesz részt. Gyűlekezés vasárnap délelőtt féltíz órakor, a Frontharcos iroda udvarán, Ferenc József út 66. Itt a tagok létszám szerint egy vagy két századba osztatnak be és innen lesznek a Petőfi-térre vezetve. Be nem osztott listék a tisztjelöltek az élen. Felhívjuk a bajtársakat, hogy lehetőleg mindannyian vegyenek részt a fel-

## Bérmálás előtt 10 olcsó napot rendezek,

hogy az is, aki csak pár pengőt szánhat bérmájánakra, maradandót s értékest, ékszerét, órát vehessen.

## Engel László

ezelőtt Lőfkovits Arthur és Társa, ékszerész, Ferenc József-ut Piac-utca 44. szám.

vonulásban és pontos időben jelenjenek meg a gyűlekezésen. Elnökség.

A debreceni egységespárti tagjaihoz. A debreceni egységespárti elnöksége ezúton hívja a párt minden egyes tagját és minden együtt érző magyar lelket, hogy vasárnap, azaz május hó 17-én, délelőtt féltíz óra és tíz óra között a Gambinus passage előtt levő téren, Piac ucca 26. szám gyűlekezzenek, ahonnan az egybegyűlték zászló alatt vonulnak át a Petőfi-téren a párt részére kijelölt helyre. Rossz idő esetén a pártkör, Piac ucca 26. sz. alatt levő termében történik a gyűlekezés, ahonnan pontban tíz órakor vonul át az összegyűlt csoport, a fent megjelölt helyre. A legteljesebb rend és méltóságteljes felvonulás szempontjából fontos az időpontok pontos betartása, hogy a tiltakozó nagygyűlésnek lefolyása méltóan dokumentálja a nagy érzés kifejezését.

A debreceni egységespárt 21-ik körzete, felhívja tagjait, hogy vasárnapi revíziós tüntető felvonulásra minél tömegesebben gyűlekezzenek, vasárnap reggel kilenc órára a Pápolczy-féle hivatalos helyiségben.

A debreceni kerületi kereskedelmi és iparkamara elnöksége felhívja kereskedelmi és ipari érdekeltségének figyelmét folyó hó 17-én, a trianoni békeszerződés ellen tartandó revíziós tiltakozó nagygyűlésre s felkéri érdekeltségét, hogy lehetőség szerint úgy a felvonuláson, mint a nagygyűlésen történő részvételével a magyar kereskedő és iparos társadalom hazafias érzésének minél fényesebb tanujelét adja.

A KIE tagjaihoz. A debreceni KIE is méltó módon akarja kivenni a maga részét a trianoni békediktátum, ellen való tiltakozásban és ecélból felhívja tagjait, hogy a vasárnap délelőtt tartandó tiltakozó gyűlésen, hazafias és magyar emberhez méltóan, — lehetőleg teljes számban — vegyenek részt. Minden KIE tagnak szíve egész melegevel csatlakozni kell a felvonuláshoz. Találkozás vasárnap délelőtt féltíz órakor, a KIE nagytérben, ahonnan Huszka Mihály vezetésével résztvesznek a tagok a csoportos felvonulásban.

A Piarista Diákszövetség tagjai. — hogy a tüntető felvonuláson résztvegyenek, folyó hó 17-én, vasárnap délelőtt féltíz órakor gyűlekezzenek Petőfi-tér 14. szám alatt, a Debreceni Helyi Vasút igazgatóság épülete előtt. Kéri az elnökség a Piarista Diákszövetség tagjait, hogy a felvonulásban minél nagyobb számban vegyenek részt.

A nyilastelepi Népkör tagjaihoz. — Amennyiben késő az idő, hogy helyes szöveggel ismertessük a kör tagjaival vasárnapi revíziós gyűlésen való részvételüket, ezúttal is felkérjük a kör tagjait, valamint a nyilastelepi lakosokat, hogy vasárnap délelőtt kilenc órakor a Népkörben csatlakozva a MÁV műhelyi egyesülettel, mellyel együtt a Petőfi-térre felvonulás lesz. Úgy a törekvés dalkör, mint az egye-

sületek, valamint a nyilastelepi lakosságnak tisztelettel kérjük a megjelölését.

Az elnökség. A Debreceni Kereskedelmi Alkalmazottak Egyesülete, saját zászlója alatt testületileg vesz részt a folyó hó 17-én, vasárnap délelőtt tartandó tiltakozó nagygyűlésen, miért is tisztelettel kérjük az összes kereskedelmi alkalmazottakat, hogy minél nagyobb számban jelenjenek meg. Gyűlekezés vasárnap délelőtt tíz órakor, az egyesület, (Sas ucca 2. sz. udvarán.) Indulás negyedtizenegyet órakor.

A Debreceni Iparos Ifjúság Önképzőkör elnöksége felkéri az egyesület összes hölgy és férfi tagjait, — hogy a vasárnapi revíziós tüntető felvonuláson teljes számban jelenjenek meg. Gyűlekezés vasárnap délelőtt tíz órakor a Petőfi-téren történik. Kemény János „Kispipe” vendéglője előtt, ahonnan az Iparoskör zászlója alatt vonulnak be a városba a revíziós gyűlés színhelyére.

A szepesiekhez. Szövetségünk Debrecenben rendezendő nagygyűlésére várjuk a hazafias és gyűlekezési színtérben résztvesz. Gyűlekezés háromnegyed-tíz órakor, az ev. egyház udvarán, (Miklós ucca 3. szám), innen zárt sorokban felvonulás a gyűlekezési helyére a Petőfi-térre. Jelvényükről a zöld fenyőgallyról a rendezőség gondoskodik. Elnökség.

## Mi az Alföld eiszikeitese és kizsikhasztásában a valóság?

Ma délután fél 6 órakor lesz Kenessey Béla kulturtechnikai előadása a Déri muzeumban.

Mint már közöltük, a Magyar Mérnök és Építész Egylet debreceni osztálya előadások megrendezését tervezi, melyek célja a műszaki alkotások megismertetése. — Első előadást kenesei Kenessey Béla miniszteri tanácsost, a nemzetközi Dunavölgyi Bizottság kulturtechnikai szakértőjét, a budapesti m. kir. közgazdasági egyetem tudós előadó tanárát sikerült megnyerni, aki előadását ma délután fél 6 órakor tartja a Déri muzeumban nagy előadó termében: „Az ármentesítésnek és belvizrendezésnek az Alföldre való hatása” címmel.

Az előadást vita követi, melyen bárki előadhatja észrevételeit és javaslatait. Tudomásunk szerint igen értékes hozzászólások lesznek.

Az Egylet ezúton is felkér mindenkit, aki a mezőgazdasági és a kulturtechnikai kérdések iránt érdeklődik, hogy az előadásán résztvevni sziveskedjék.

Az előadás meghallgatása díjtalan. Az Egylet ülése után társasvacsora lesz az Angol Királynőben.

## Rádióelőadókat

gyakorlattal, nagyon kedvező feltételekkel telveszek.

Soltész László, Püspöki palota.

## Amerikai stílu rabló- támadás egy budapesti banktiók ellen

A revolveres banditák autón jöttek és autón menekültek el, de semmit sem tudtak elvinni. — Nyolc lövést adtak le.

Budapest, május 15. Amerikai stílusú rablótámadás történt délelőtt Budapesten.

Délelőtt háromnegyed tíz órakor a Klauzál tér délelőtti forgalmában egy sötét színű, régi autó állott meg a Magyar Leszámitoló és Pénzváltó Bank fiókjá előtt, a Kisdiófa uca és a Klauzál tér sarkán. Az autóból kinyitott két jól öltözött férfi, belépett a bank ajtaján. Minkét férfi arcán az orrlatt háromszögletű selyemkendő volt, míg szemükön zöld napvédő szemüveget viseltek. Amint beléptek a bank helyiségbe, revolvert rántottak elő és harsány hangon kiáltották:

— Fel a kezekkel!

A kiáltozásnak azonban nem volt eredménye, hét banktisztviselő és öt ügyfél tartózkodott a bank helyiségben, akik inkább csodálkozva, mint ijedten szemléltek az előttük lejátszódó jelenetet. Senki sem emelte fel a kezét, sőt két tisztviselő már a hátsó kijárat felé rohant, hogy az uccát alarminozza és segítséget hozzon. Iványi Emil, a bank pénztárosa ült a pénztárfülkében a kassza előtt. A pénztáros hirtelen becsapta a nyitva levő pénztárszekrény ajtaját, úgyhogy a bankrablók nem is juthattak volna hozzá ahhoz a 30.000 pengőhöz, amely ma délelőtt a bank két pénztárszekrényében volt.

Mindez pillanatok alatt játszódott le. A bankrablók látták, hogy tulerővel állnak szemben és miután kétszer a mennyezetre lóttek, sarkonfordultak és kiestek az ajtón. Az ajtóból egyikük visszafordult és hogy elrettentse a bankban tartózkodókat attól, hogy üldözöbe vegyék őket, négy lövést adott le. Ez a négy lövés a bank főnöki irodájának üvegfalán furódott keresztül, de nem okozott kárt emberéletben.

A Leszámitolóbank helyisége előtt ezalatt többszázfnyi tömeg gyűlt össze. A revolverlövésnek óriási pánikot idéztek elő. Minden

felé rémült kiáltások hallatszóttak:

— Segítség, segítség! Rablók! Rablótámadás!

A közeli mellékutcaiból egyre rohantak a járókelők a bank helyisége felé és amikor a két rabló — újabb revolverlövés után kilépett az uccára, szemben találta magát a felizzgatott tömeggel. Egy Klauzál téri kereskedő, Lovadies Imre kerékpárján érkezett a bank elé. Amikor látta a bankból kilépő két álarcos revolveres fiatalembert, leugrotta kerékpárját és a fiatalember felé tartott. Az egyik fiatalember azonban fölémelte a revolverét és a kereskedő felé lött.

Szerencsére ez a lövés sem talált. Most már egy a két fiatalember, mint a soffőr a menekülésre fordította a figyelmét. A két férfi beugrott az ott álló autóból, harmadik társuk pedig, aki a volán mellett ült, elindította a kocsit. Az autó befordult a Klauzál téren a csarnok irányába és a Klauzál uccán keresztül a Rákóczi ut felé rohogott.

A bankfiók igazgatója, Hirtenstein Artur az első izgalmak elmúlása után telefonált a főkapitányságra Hetényi Imre főkapitányhelyettesnek. Őt értesítette először a bankrablási kísérletről. Ugyanakkor telefonértesítés ment a VII. kerületi kapitányságra és néhány perc múlva egymásután száguldtak a bank elé a rendőrségi autók.

Megállapították, hogy a támadók összesen nyolc lövést adtak le, hatot nagy katonai 7.65-ös kaliberű Frommer-pisztolyból, kettőt pedig 6.35-ös Browningból. A revolvergolyók hüvelyét a detektívek megtalálták a bankhelyiségben különböző helyeken.

A tetteseket rádió körözik, de a körözésnek eddig még nem volt eredménye. Megnehezíti a nyomozást az a körülmény, hogy a szemtanúk különböző rendszámokat mondanak be a rablók autójáról.

## Felmentette a honvédtörvényszék Bornemissza báró huszárönkéntest

Budapest, május 15. Emlékeztet az a tragikus szerencsétlenség, amely nyemrégiiben történt. Forster Mária báróné a szobi kastély parkjában célbalőtt Thischen Bornemissza István báró huszárönkéntessel. A fegyver csüörtököt mondott és Bornemissza báró ki akarta venni a töltényt. Amint babrál-

ta, a fegyver elsült és a golyó Forster bárónőt oly szerencsétlenül találta, hogy sérüléseibe belehalt. A honvédtörvényszék ma dél előtt tárgyalta az ügyet. A törvényszék több tanút hallgatott ki s Bornemissza bárót büneselékmeny hiányában a törvényszék felmentette.

## Mindenki ide figyeljen!

A Simonffi uccai Huscsarnokban 1 kg.  
juh aprólék, máj, szív, tüdő

40 tillér.

Ugyanott juhfejek nyelvével kaphatók.  
Schwarcz Jenő mészáros.

## WEEKEND JEGYGYEL:

Munka után  
édes a pihenés!

A FÁRASZTÓ HÉT UTÁN LEGKEL-  
LEMESEBB ÉS LEGSZÓRAKOZTA-  
TÓBB KIRÁNDULÓHELY.

**ERDŐBÉNYE  
GYÓGYFÜRDŐ**

ÓSERDŐ KÖZEPÉBEN.  
OLCSÓ KISZOLGÁLÁS.  
JÓ ITALOK.  
JÓ KONYHA.  
KITŰNŐ AUTÓUT.

ELSŐRANGU VASUTI ÖSSZEKÖTTETÉS!

## A Tiszántuli Automobil Club titkárjának súlyos afférje egy ügyvéddel

Egy évi börtönrre ítélte a nyiregyházi törvényszék Marton Gyulát

Nyiregyháza, május 15. Vakmerő boxeres támadás ügyében hozott ma ítéletet a nyiregyházi törvényszék. Az ügynek különös érdekességet adott a szereplők személye és az ügy egész háttere. A boxeres támadás szereplői ugyanis a Tiszántuli Automobil Club titkára, Marton Gyula dr., nyiregyházi autókereskedő és Klein Aladár dr., nyiregyházi ügyvéd, a gyilkos Klein Sándor ügyvédje.

Az előzmények még ez év márciusára nyulnak vissza, amikor Klein Aladár egyi kügyfele képviselőletében a Marton és Társa, nyiregyházi autókereskedelmi vállalat ellen polgári pert indított. — Az autókereskedelmi cég egyik főnöke Marton Gyula, az Automobil Club titkára. Martonék becsatoltak egy kötlevelet, amelyre Klein Aladár azt a kijelentést tette, hogy ez hamis. Az automobilvállalat ügyvédje erre azt felelte Klein Aladárnak, hogy ilyet arról a cégről, amelynek egyik főnöke a Tiszántuli Automobil Club titkára, nem lehet állítani.

— Akkor a klub rosszul válasz-

tott! — válaszolta Klein Aladár.

Ugyancsak megjegyzéseket tett Klein Aladár Marton Gyula édesapjára vonatkozólag is. Marton értesült ezekről a kijelentésekről és a tárgyalást követő napon, május 6-án reggel megleste Klein Aladár dr-t az irodája előtt és felelősségre akarta vonni. Az ügyvéd kitért ez elől, mire Marton Gyula, aki már előzően kezére huzta boxerét, az ügyvéd arcába sujtott és sértő kifejezést használt vele szemben. — Klein a dulakodás hevében areul ütötte támadóját.

Marton Gyulát súlyos testisértés büntette miatt vonta felelősségre a nyiregyházi törvényszék. Tettét beismerte, amit azzal magyaráz, hogy Klein Aladárnak az ő édesapjára és saját magára nézve is sértő kijelentéseit akarta mogtorolni. A bíróság bünösnek mondta ki Marton Gyulát súlyos testisértés büntetésben és ezért egy évi börtönrre és 200 pengő pénzbüntetésre ítélte.

A sértett megnyugodott az ítéletben, a vádlott és védője fellebbezést jelentett be.

## Véres zavargások Svéd- országban

Stockholm, máj. 15. Hernösand ipartelepen véres munkászavargások törtek ki, mert egy gyárban felére szállították le a munkások számát és csökkentették a béreket. Katonaság vonult ki és mikor a sztrájkolók megtámadták egy gyárat, ahol dolgoztak, a csapat sor-tüzet adott és öt munkás meghalt.

A kommunisták tiltakozó gyűléseket tartottak, a szociálisták kiáltványban hívták fel a munkásságot, hogy este rendezzenek békés

tüntetést. Stokholmban eddig csak az építőmunkások sztrájkoltak. A kormány egy torpedót küldött az Aangermalvin folyó torkolatához, ahol a környéki ipartelepeken a zavargások kitörték.

Stockholm, máj. 15. (Wolff): Az északsvédországi fűrész iparterületen a sztrájkolók számát 20 ezerre becsülik. — Este kimondták az általános sztrájkot, amely 12 ezer munkást érint.

## A pápa új emlékiratát adott ki

Egyformán tévedésnek minősíti az individualizmust és a kommunizmust.

Róma, máj. 15. A »Berum novarum« enciklika 40-ik évfordulója alkalmából a pápa új enciklikát adott ki, melyről a Stefani a következőket jelenti:

Az enciklika ismét hirdeti az egyház tanát. A tulajdonjogot és ezzel kapcsolatban annak egyéni és szociális jellegét és egyforma tévedésnek minősíti az individualizmust és kommunizmust. Megemlékezik továbbá azokról a kötelességekről, amelyek a tulajdonjogra hármanak, a tüke és a munka a modern gazdasági rendszer két lényeges eleme. Hangsúlyozza, hogy sem az egyiknek, sem a másiknak nem áll jogában törött pálcájuk eredményét követelni. A gazdasági rendszert ujja kell szer-

vezni és ismét a szociális igazság szabályaihoz alkalmazni. A proletároknak fokozatosan kell felemelkedniük annak a szerény jólétnek színvonalára, amelyet a tulajdon biztosít.

\*\*\*\*\*

## Férfi ruha

tisztítása 4 pengő  
vasalása 4 pengő

Weisz kelmefestő,  
Arany János ucca 9. sz

## Hajdumegye rendes közgyűlése

Dr. Hadházy Zsigmond főispán elnöklésével tegnap délelőtt tartotta meg Hajdúvármegye törvényhatósági bizottsága rendes közgyűlését.

Dr. Rásó István alispán időszaki jelentésében többek között bejelentette, hogy gróf Bethlen István miniszterelnökhöz 10 éves jubileuma alkalmából üdvözlő táviratot intézett a megye közönsége nevében. Az üdvözlést a miniszterelnök leiratban köszönte meg.

A jelentés beszámol 1930 december 1-től 1931 április 31-ig terjedő időszakban a megye életének minden vonatkozásáról.

A jelentést vita nélkül, egyhangúlag tudomásul vették.

Tárgyalták a belügyminiszter rendeletét, az építési szabályrendelet megváltoztatásáról. A módosítást a megye kimondta, úgy hogy a lakóépületek ajtó és ablakai lehetőleg keletre vagy délre kell hogy nyuljanak, északra csak akkor engedélyezhetők, hogyha erre az átszellőztetés miatt szükség van. Meghatározzák ezenkívül a lakószobák nagyságát is.

A kiegészítést egyhangúlag elfogadták.

### Utépítés Szoboszlón.

Jóváhagyták a 20.000 pengő hitel átruházást, amelyre a szoboszlói vasútállomáshoz vezető utat kiépítésére van szükség. A forgalom növekedése folytán ugyanis tovább szélesítik ezt az utat.

### A függőkölcsön.

Uzonyi Barna főjegyző ismertette Rásó alispán előterjesztését, a 150.000 pengős megyei folyószámla kölcsöntartozás ügyében, amely a Mektárnál áll fenn. A kölcsönt egy évre meghosszabbítják 8 és fél százalékos kamat mellett.

### Községi orvosi díjak.

Poroszlay László aljegyző terjesztette elő Nádudvar és Egyek község-képviselőtestületeinek kérelmét az orvosi rendelési díjakra vonatkozó szabályrendelet módosítása ügyében.

Molnár József nádudvari gazdálkodó azt kérte, hogy 3.20 pengőről szállítsák le 2 pengőre az orvosi díjat, mely a rendelésben csak 1 pengő legyen.

Görgey Márton tisztifőorvos azal érvelt, hogy a községi tisztiorvosoknak háromszor-ötször annyi dolguk van, épen a szegény betegek nagy száma miatt.

Végül is az ügyet levették a napirendről Rásó István alispán javaslatára, aki megígérte, hogy behatóan tanulmányozni akarja a helyszínen ezt a kérdést és majd a legközelebbi közgyűlésre 5 maga javaslatot terjeszt ebben az ügyben.

### Móricz Zsigmond ügye.

Zemplén vármegye átirata ügyében, amelyet Móricz Zsigmond ismeretes nyilatkozata tárgyában küldött, Hajdumegye törvényhatósága úgy határozott, hogy az ügy felett napirendre tér, miután Móricz Zsigmond időközben megkötötte a nemzetet.

### A vagyonszállítás földesárleszállítása.

Biharmegye aziránt kereste meg Hajdumegyét, hogy a vagyonszállítás földesárának érdekében intézen pártoló feliratot a kormányhoz.

Szász József Kabai gazdálkodó azzal a kiegészítéssel fogadta el a javaslatot, hogy ne csak a vagyonszállítás földesárának, hanem mindenféle megváltott föld árát szállítsák lejjebb.

Dr. Juhász Nagy Sándor csatlakozott Szász József javaslatához, mert nagyon fontosnak tartja — hogy akik földet kaptak, meg is tudják azt tartani. — A közgyűlés Szász József kiegészítésével fogadta el a javaslatot.

### Szavátot nem esatolják Debrecenhez.

Hajdúszovát község kérte, hogy esatolják a központhoz, mert nehezen tudják megközelíteni Püspök-ladány járási központot. Ilyen értelemben szólalt fel Gábor András szovati lelkész is, aki hangsúlyozta, hogy egy napszámot veszítenek el, akiknek be kell menniük a járási központba, mivel az összeköttetés nem valami jó, míg Debrecen fél nap alatt meg tudják járni.

Juhász Nagy Sándor szintén a Debrecenhez csatolás érdekében szólalt fel.

Rásó István alispán a kisgyűlés javaslatát ajánlja elfogadásra, — mert semmi indoka nincs a régi járás megcsontításának. — A kisgyűlés ilyen értelemben határozott.

### A postai díjszabás leszállításáért.

Dr. Egyed János előterjesztésében tárgyalták Győr város átiratát, mely támogatást kér a megyétől is a postai díjszabásoknak az 1930 november 15-ét megelőző módjára való visszaállítás érdekében.

A feliratot a közgyűlés megszavazta.

### A hadigondozottak illetménye.

Ugyanesek elfogadták azt a javaslatot is, mely Sopronmegye feliratának támogatására vonatkozó a hadigondozottak ellátásának törvényhozási uton leendő rendezése tárgyában.

### Az iparfejlesztési alap.

Egyhangúlag elhatározta a megyegyűlés, hogy támogatja Debrecen városnak azt a feliratát és törekvését, mely oda irányul, hogy létesítsenek iparfejlesztési alapot a magyar ipar támogatására.

### A tiszavidéki buza márkázása.

Pártoló feliratot intéz a vármegye Szolnokmegye akciójának erősítése végett, mely arra irányul, hogy intézzenek feliratot a földművelésügyi miniszterhez és kérik a tiszavidéki buza márkázását. Ezt a kérelmet Hajdumegye

még azzal is megpótolja, hogy a márkázási területbe vonják be Tiszacsécsé, Egyek, B.-Ujváros, Püspök-ladány és Hajdúnánás községeket is.

### Az álláshalmozások ellen.

Győr város átiratát dr. Poroszlay László aljegyző terjesztette elő. Azt kéri a megyétől, intézen támogatást feliratot a kormányhoz és kérje ebben, hogy azoknak a nyugdíjasoknak, akiknek elég nagy az illetményük ahhoz, hogy abból rendszeresen megélhessenek — tiltsák el állás vállalását.

A javaslatot egyhangúlag elfogadták.

### A volt 16-os huszárok emléktáblája.

Egyhangúlag elhatározta a megyei közgyűlés, hogy megengedi a volt 16-os huszárezrednek, hogy hősihalottainak emléktáblát a megyeházán elhelyezendő emléktáblával örökítse meg.

### A dalosok támogatása.

Poroszlay László aljegyző ismertette a debreceni XI. daloskerület kérelmét anyagi támogatás nyújtása iránt. A közgyűlés kimondta, hogy 1932-től kezdve minden évben 500 pengő segélyt ad a daloskerületnek.

### 100.000 pengős kölcsön.

Elhatározta a közgyűlés Uzonyi

Barna főjegyző előadásában, hogy Rásó István alispán előterjesztésére 100.000 pengős kölcsönt vessen fel a megyei költségvetés kiadásainak zavartalan biztosítása végett.

### A magyar muzsikáért és a magyar dalért.

Egyhangúlag elfogadta a közgyűlés azt a javaslatot, amelyet Uzonyi Barna főjegyző terjesztett elő s amely arra vonatkozik, hogy intézzenek feliratot a kultuszminiszterhez és átiratot a Rádió vezetőségéhez a debreceni XI. daloskerület kérelme értelmében, hogy a rádió műsorában a magyar dal és magyar zene naponta legalább három órán át szerepeljen. Kérik, hogy a jazz-band mellett állandó cigányzenekart szerződtesse a rádió.

Ez ügyben a társörvényhatóságokat is megkeresik.

Dr. Molnár Béla örömmel elfogadja ezt a javaslatot, mert helyesli, ha a rádió nagyobb propagandát fejt ki a magyar dal és zene mellett. Kéri, hogy a rádió vegye figyelembe a vidéknek azt a kívánságát, mely szerint a magyar muzsikát és dalt főként délebb és még inkább este 6 óra után adjanak, mert a vidékiek inkább ebben az időben érnek rá rádiót hallgatni.

Ilyen értelemben határozta.

## Mihalovits Jenőt a Magyarországi Gyógyszerész Egyesület társelnökévé választotta

A Magyarországi Gyógyszerész Egyesület most szordán tartotta rendes évi közgyűlését. Minket, debrecenieket azért érdekel a gyógyszerészek gyűlése, mivel ezen a gyűlésen választották meg újra Mihalovits Jenőt. Immár 10 éve vállalta Debrecen társadalmának nagy tiszteletben és szeretetben álló tagja az országos társelnöki tisztet, melyet tovább vállalni nem akart, tekintve egyéb elfoglaltságát. A szerdai tisztújító közgyűlésen frappánsan nyilvánult meg Mihalovits Jenő mellett a rokonszeny, amennyiben a titkos szavazás útján megjejtett választás eredménye az volt, hogy Mihalovits Jenőt egyhangúlag, tehát az összes szavazatokkal társelnökké választották.

A bizalom ily nagyfokú megnyilatkozása nem mindennapi, ezt csak oly férfi érdemelheti, aki erre köztevékenységével érdemeket szerzett. Ily férfi Mihalovits Jenő gyógyszerész, ki több, mint egy emberöltőn keresztül kifejtett működésével karitársai osztatlan szeretetét és tiszteletét teljes mér-

tékben kiérdemelte. A magyar gyógyszerészet tudományos fejlesztése terén fiatalabb korában hervadhatatlan érdemeket szerzett — kb. 30 év előtt megjelent szak-könyve ma is érték s dísz a gyógyszerési irodalomnak. Legszebben jellemzi Mihalovits Jenőt az ez évben megjelent Magyar Gyógyszerészet Története című kétkötetes mű, mely így ír róla:

„Mihalovits Jenő, a gyógyszerészi kar régi büszkesége s mindenki által elismert vezére. Széles látókörű, mely tudásu és határozott egyéniség. Ekkor már több, mint két évtizede, minden fontos kérdés elbírálásánál országosan felmerült a kérdés: „Mi a véleménye Mihalovitsnak?” Igazi gyógyszerész, aki debreceni gyógyszerterát, mely az országnak legnagyobb formájú gyógyszerterára, még apjától örökölte és talpig ur, megjelenségében, tetteiben egyaránt.”

Mihalovits Jenőnek legklasszikusabb munkája azon törvénytervezete, melyet 1914-ben nyújtott be kormányunknak — a személyjogi gyógyszerterák reáljogositása érdekében, melyet akkori nagy kormányelnökünk: Tisza István gróf is igen értékes munkának deklarált. Sajnos, azóta is elintézetlenül hever.

Mint értesülünk, Mihalovits Jenő gyógyszerésznek elhatározott szándéka volt a közügyektől való visszavonulás. De a közbizalom ily frappáns megnyilatkozása elől, — mely titkos szavazás után egyhangúlag ültette a magyarországi gyógyszerészet társelnöki székébe — ki nem tér és tíz év óta viselt társelnöki állását továbbra is megtartja, az összes magyar gyógyszerészek nagy örömeire.

*Kévéházban, bor helyénél kére a Debrecen!*

**Megnyilt! Megnyilt!**

**Budapesti**  
**női felöltő és ruhaáruház**  
Piac-u. 52. (Megyeháza mellett)

Gyönyörű női kabátok  
complék, kosztümök,  
selyem ruhák.

Budapesti  
olcsó árak.

Kérem a h irakati árakat megtekinteni.

## Ma van a Csaba jubileumi ünnepélyének első napja

A Csaba 10 éves fennállásának jubileuma alkalmából rendezett két napos ünnepsorozat első része ma fog lejárni fényes kiállításokkal.

Ma délelőtt lesz a zászlóavatás, este pedig a díszhangverseny.

A zászlóavatás a vármegyei dísztermében fog megtörténni, ahová a kollégiumból vonul át az ünnepi közönség. A kollégiumban 1/4 11-kor kezdenek gyülekezni a meghívottak. A kollégium dísztermében gyülekeznek a védnők, védnők, koszorús lányok s a közéleti notabilitások. A díszteremben a házigazdai tisztet dr. Zih Sándor magántanár, patronusbajtárs tölti be.

Ezalatt az udvaron gyülekeznek a testvérbajtársi egyesületek s a nacionalista egyesületek küldött-ségei.

Háromnegyed 11 órakor indul

el a díszes menet, élén Debrecen állomás zenekarával, a vármegye-háza felé, ahol 11 órakor veszi kezdetét a hivatalos ünnepély.

A zászlóanyai tisztet dr. Belák Sándorné megbetegedése miatt dr. Neuber Edéné tölti be.

Az ünnepély után a menet visszaviszi a zászlót a kollégiumba.

Az első nap kimagasló eseménye az esti díszhangverseny, mely az Arany Bika dísztermében lesz este 8 órai kezdettel.

Jegyek egész nap válthatók. Aszmann Ferenc uri divat üzletben, este pedig a pénztárnál. A zászlót, amely Nagy József szüemester Szent Anna uccai üzletnek kirakatában látható, Kerékgyártó László kézimunkaiparos tervezte és készítette. A zászlónál dr. Balla Gerő műasztalos műhelyében készült.

## A debreceni postaigazgatóság átköltözött a Hatvan uccai palotába

Mint értesültünk, a debreceni postaigazgatóság ügyosztályai már átköltöztek az új postapalotába. Dr. Nagy Endre postafőigazgató az igazgatóság vezetője, dr. Szabó Domokos az igazgatóság vezetőjének helyettese a Déri múzeum felőli rész első emeletén az első (személyzeti) ügyosztállyal, a második (vizsgálati) ügyosztály a Déri-front felőli második emeleten, a harmadik (járati, gazdasági) ügyosztály ugyancsak a Déri-front felőli második emeleten, a negyedik (postakezelési) ügyosztály ugyancsak a Déri-front felőli harmadik emeleten, míg az ötödik

(távirda, tévbeszélő és rádió) ügyosztály, valamint a hatodik (műszaki) ügyosztály a Hatvan uccai rész második és harmadik emeletén helyezkedett el.

A közönség tájékoztatására egy a Hatvan uccai, mint a Déri múzeum felőli részen feliratos táblák fogják jelezni az egyes ügyosztályok elhelyezését.

A Debrecen I. számú postahivatal átköltözésére csak a jövő hónapban kerül sor, addig tehát az I. sz. postatávirda, tévbeszélő hivatal továbbra is a Ferenc József uti régi postapalotában marad.

## Szeretetvendégség a Mester uccai egyházrészben

A Mester uccai Egyházrész Leánykörének munkálkodásáról már olvastak lapunk olvasói. Al-dozócsütörtök ünnepén ismét tanu-jelét adta szeretetteljes munkásságának azzal, hogy a délelőtti konfirmált, egyházrészbe tartozó 80 fiút és leányt délután megvendégelte, egy nagyobb szegény fiút pedig egy öltöny ruhával ajándékozott meg, e napot még emlékeztetesebbé tette számukra, hogy az egyháznak most már önálló tagjait a maga körébe gyűjtve, tovább vezesse, hogy a fogadalmat, melyet az Ur színe előtt tettek, megtarthassák s az egyháznak majdan erős oszlopai lehessenek.

A szeretetvendégséget ének és ima vezette be, mely után Magyar Bertalan s.-lelkész hirdette az al-dozócsütörtök magasztos igéjét. A kis- és nagylányok körének tagjai pedig szóelőnével és szavalatokkal szereztek lelki gyönyörűséget a terített asztalok mellett mosolygó gyermekeknek. Ének és ima fejezte be a szeretetvendégséget, melyről örömtől sugárzó arccal távoztak a magyar jövő reményesei.

Ezton is értesítjük az egyházrészbe tartozó kedves szülőket, hogy a Mester uccai iskolában minden hét szerdáján fél 4-től 5-ig a kisleányok, ugyanez időben külön a nagyleányok köre tartja ösz-

szejöveteleit, a fiuk pedig 6 órától 7 óráig tartanak összejövetelt, melyet Magyar Bertalan s.-lelkész vezet. Szeretettel kér mindenkit az egyházrész vezetőségétől, hogy engedjék és küldjék el gyermekeiket, különösen a most konfirmáltakat ezekre az összejövetelekre.

## A szoboszlóiak Darányi Kálmánt óhajják képviselőnek

Tegnap délelőtt dr. Papp Ernő és negyven szoboszlói polgár küldöttségileg megjelent dr. Hadházy Zsigmond főispánnál. Arra kérték, járjon közben Darányi Kálmán államtitkárnál, hogy vállalja el a képviselőjelöltséget Szoboszlón. Kijelentették, hogy ha szükségesnek tartja, fél Szoboszló felemegy hozzá Budapestre, hogy személyesen is tolmácsolják a kérelmet.

Dr. Hadházy Zsigmond főispán kijelentette a küldöttségnek, hogy kötelességéhez híven tolmácsolja Darányi Kálmánnak a szoboszlóiak óhaját, ezt sürgősen továbbítja nemcsak az államtitkárhoz, hanem magával a miniszterelnökkel is közli.

A küldöttség megköszönte a főispán jóindulatát és megnyugodva távoztak el tőle.

# Csokonai Színház

Május 16-án, szombat este  
Május 17-én, vasárnap este

a fővárosi Operettszínház teljes művészegyüttesének két napos vendégjátéka. -- Színre kerül:

## Kosáry Emmy

felleptével

# A HÁREMBEN

énekes vigjáték.

A darab szereplői:

Kosáry Emmy  
Szokolay Olly  
Király Ernő  
Sziklay József  
Vincze Mihály

Vasárnap d. u. mérsékelt helyárrakkal

## Lámpaláz.

## Hajdusoboszló helyzete és a gyógyfürdő ügye

Interpelláció és alispáni válasz a szoboszlói fürdőről.

Hajdúvármegye tegnapi közgyűlésén a tárgysorozat megvitatása után rátértek Juhász Nagy Sándor interpellációjának letárgyalására. Ő maga terjesztette elő az interpellációt, melyben azt kérdezi, hogy hajlandó-e a megye segítséget nyújtani Szoboszló város háztartásának rendbehozására és a fürdő korszerű fejlesztésére.

Juhász Nagy Sándor részletesen megindokolja az interpellációját s ennek során többek között azt mondta, hogy annakidején a kormány fényes ígéreteket tett a szoboszlóiaknak.

A szónokot itt dr. Hadházy Zsigmond főispán félbeszakítja s megjegyzi:

— Jelen voltam azon a gyűlésen és ott semmiféle fényes ígéretet nem hangzottak el.

Juhász Nagy Sándor erélyes akció indítását kéri. Ki kell kapcsolni a politikát.

— Politika nélkül fogjunk össze — mondotta — és egyesítsük az erőket arra, hogy a várost és a fürdőt szanálhassuk. Kérjük a lejárt tartozásoknak megfelelő összegű törlesztésre kölesönt és a fürdő fejlesztésére államsegélyt.

Az interpellációra Rásó István alispán azonnal válaszol.

— Sajnálom, — mondotta, — hogy a szoboszlói bizottsági tagok már nincsenek itt az ülésteremben, mert tanbizonyosságot tehetnének afelől, hogy

a megye mindent elkövetett Szoboszlón, hogy a fürdő kifejlődjék és virágozzék.

— A saját személyemben csak azt mondhatom, hogy annyit jártam a fürdő érdekében, hogy többet már nem lehetett tennem.

— Hogy a miniszterelnök ur mit mondott Szoboszlón, azt nem tudom, mert nem voltam ott, de a főispán ur azt mondja, hogy ígéretet nem történtek. A miniszterelnök ur bizonyára arra gondolt, hogy a forrást átadják kihasználás végett.

— Annyit tudok, hogy a sok járkalásunk közben tudtuk meg, hogy ott semmiféle pénzbeli ígéretet a miniszterelnök soha nem tett.

Juhász Nagy Sándor: Ezt nem is állítottam.

Rásó István alispán: Az interpellációban azt kérdezi a bizottsági tag ur, hogy hajlandók vagyunk-e a szoboszlói törekvéseket támogatni. Feleleges ívet kédeznél, mert hiszen nekem Szoboszló különösen a szívemhez nőtt, mert én még az édesapamtól örökölttem Szoboszló szeretetét. Hogyne támogatnánk. Eddig is elkövettünk mindent, hogy súlyos helyzetéből kihozzuk. De Szoboszló nehéz helyzetét éppen a fürdő okozta, mert a képviselőtestület annakidején annyira lelkesedett a fürdőért, hogy bármint megszavazott, sőt a képviselőtestületi tagok egymásra licitáltak, hogy melyik szavazzon meg többet. Amikor pedig a megye intézkedni akart, a szoboszlói képviselőtestület lezavazta a megye bíless intézkedését. Tehát maga Szoboszló az oka a súlyos helyzetének. Eddig egyebet se csináltunk miat kunyoráltunk kölesönért Szoboszló számára. A megye sokkal jobb viszonyok között van, hiszen még külföldi kölesünknél sinesen s mégis alig tudunk százezer pengő függökölesönt kapni, hogyan

lehet akkor azt elképzelni, hogy Szoboszló 1.800.000 pengős törlesztéses kölesönt kapjon?

— Tessék meggyőződve lenni, hogy ami a megyén és rajtam állott mindent megteszünk és megtevéünk, hogy segítsünk.

— Méltóztatik mondani, hogy a fürdőt emeljük ki a politikából. A fürdő és a politika két ellentétes dolog. Ki akarja azt politikára kihasználni? — Talán hogy most hangoztatják, hogy keressünk oly képviselőjelöltet, aki a bajból kihuz bennünket? Meg tudom érteni, hogy egy szorult helyzetben lévő város lakossága erre igyekszik, hogy minél befolyásosabb embert szerezzen magának, aki segít rajta. Ez nem országos politika, hanem helyi, a város érdekében való cselekedet.

Juhász Nagy Sándor készséggel tudomásul veszi azt a választ — hogy a megye minden lehetőet megtesz a fürdő érdekében. Ebben nem is kételkedik. Eredményt csak úgy fognak elérni, ha minden társadalmi erőt erre a célra összefognak. — Az alispán választát tudomásul veszi.

A közgyűlés szintén tudomásul vette a választ.

—oooOooo—

### A NEVMAGYAROSÍTÁS ÜGYE A MEGYEGYÜLES ELŐTT.

Hajdú vármegye törvényhatósági bizottsága dr. Hadházy Zsigmond főispán elnöklésével tartott rendes közgyűlésén foglalkozott dr. Maday Gyula törvényhatósági bizottsági tag indítványával, a névmagyarosítás ügyének erőteljesebb hatósági támogatása tárgyában. A javaslatot Poroszlay István ismertette a közgyűlés előtt.

Utána Maday Gyula is felszólalt és megindokolta javaslatát. Kéri a kormánytól, hogy a névmagyarosítási kérelmeket tegye illetékmentessé, tehát ingyenessé, minden ilyen ügyet gyorsan intézzék el s az engedélyezés jogát törvényhatóságok első tisztviselőjére.

— Boldog lennék — fejezte be hatásos beszédét Maday Gyula — ha ez a nagy nemzeti mozgalom a legmagyarabb vármegyéből indulna ki.

A javaslatot egyhangulag elfogadták.

Vásárlásainál határozzon lapjára.  
A Debreczen-re.

Ma szombaton reggel 5 óráig táncz a Tabariban.

Frissen csapolt sörök Szolid, polgári árák. Hangulatos, énekes női gyesz.

## A telső Tiszánál

Tavaszi alkony, csendes, bájoló,  
Suttog a fűz, morajlik a folyó,  
De suttogásuk s morajuk nesztét  
Felváltja most egy hangos párbeszéd.

— Kik vagytok odaát? »Magyarok vagyunk,  
Csak elborult szerencse-csillagunk  
S ti ott?« — Mi is azok vagyunk, azok.  
Csak ránk tapostak orvul a gazok.

S megtörve, tépve, porig sújtva már  
Sorvad hazánk, mint holdokló madár.  
A bánat öli fiait után  
Túl a Tiszán s Dunán.

— S nem olyan dús, mint volt, a földje sem.  
Keveset ad, azt is keservesen  
S az éhező nép gondoktól sötét  
Homlokka szántja örökét.

— Ez fáj nekünk: a szertelen nyomor,  
Pestis gyanánt mely szerte itt honol  
S a boldog multra szemfedőt szövő  
Végasztalan jelen s jövő...

»Nekünk is ez fáj, ez a szörnyű seb,  
De sorsunk rosszabb, túrni nehezebb:  
Kegyetlen horda parancsol velünk  
S bilincset hordunk, viselünk.

Oh jertek hozzánk jó testvéreink,  
Hadd forrjon össze a lelkeink megint.  
Legyünk mi újra úri szabadok  
S ne többé szolgálja magyarok!

Könnyből panaszból elég volt, elég,  
Fel a nagy harcra, nincs más menedék.  
Ragadjon kardot két erős karunk,  
Mert élni, élni akarunk! e...

S a vén folyó e szóra felfigyel:  
»Igen, — harsogja — nektek élni kell!  
S felsír a fűz is, búgva szüntelen:  
»Legyen úgy... úgy legyen!«

REVI NANDOR.

41—1931. kpv.

### HIRDETME NY.

Az országgyűlési képviselői választói joggal bírók ideiglenes névjegyzékének közszemlére kitételéről.

Debreczen sz. kir. város központi választmánya az országgyűlési képviselők választásáról szóló 1925. XXVI. tc. 38. paragrafusának 10. bekezdése értelmében értesíti a város közönségét, hogy a Debreczen sz. kir. város törvényhatósága területén levő 3. választókerület választóinak az ugyanazon tc. említett paragrafusa rendelkezései szerint elkészített 1931. évi ideiglenes névjegyzéke a Városháza I. emelet 1. számú helyiségében (közgyűlési terem) 1931. évi május hó 16. napjától június hó 14-ik napjáig bezárólag naponként (vasárnap is) reggel 8 órától déli 12 óráig közszemlére lesz kitéve. Ezen idő alatt az ideiglenes névjegyzéket a város polgármestere, megbízottjának jelenlétében naponként (ünnepponként is) reggel 8 órától déli 12 óráig mindenki megtekintheti és a megbízott jelenlétében a jelzett határidőn belül, köznapokon délután 2—6 óráig lemásolhatja.

Az ideiglenes névjegyzékbe történt jogosulatlan felvétel ellen bár melyik választó, a kilagvás miatt azonban csak maga az érdekelt szólalhat fel. A felszólalások irásában a központi választmányhoz 1931. évi május hó 16-tól május hó 30-ig bezárólag a Városháza I. em. 1. sz. helyiségében (közgyűlési terem) nyújthatók be.

A felszólaló köteles felszólalását indokolni és mellékelni, illetőleg bemutatni azokat az okirati bizonyítékokat, amelyeknek megszerzése az egyes egyéneknek módjában állhat, azokra a bizonyítékok-

ra pedig, amelyeknek megszerzése az egyeseknek nem állhat módjában, akként köteles felszólalásában utalni, hogy azok feltalálhatók, vagy beszerezhetők legyenek.

Annak, aki fel akar szólalni, a választójogi törvény 40. paragrafusa értelmében, minden hatóság, közhivatal, közhivatalnok, lelkész, nyilvános jellegű intézmény, egyesület, alapítvány s nyilvános számadásra kötelezett vállalat köteles haladéktalanul rendelkezésre bocsátani mindazokat az adatokat, amelyek a felszólalásban felhozottak bizonyítására szükségesek.

A felszólalás oly változásra is alapítható, amely az összeírás óta állott elő. A felszólalásban új bizonyíték is felhozható.

A felszólalónak, amennyiben kívánja, a felszólalás átvételéről elismervény adatik. A beérző felszólalások benyújtásuktól kezdve a fentjelzett helyen és időben szintén közszemlére lesznek kitéve — azokat a város polgármestere megbízottjának jelenlétében mindenki megtekintheti és köznapokon délután 2—6 óráig lemásolhatja.

Felszólalásra mindazok, kiket a választási, törvény 40. paragrafusa szerint a felszólalás joga megillet, az 1931. évi május hó 16-tól június hó 14-ig bezárólag irásban észrevételeket nyújthatnak be. Az észrevételeket ugyanoly módon kell megszerkeszteni és benyújtani, mint a felszólalásokat.

Kelt Debreczen, sz. kir. város központi választmányától, 1931. évi május hó 15. napján.

Dr. Varga Elemér,  
h. polgármester,  
központi választmányi elnök  
Dr. Balogh Sándor,  
tb. tanácsnok,  
központi választmányi jegyző.

## A kolozsvári és debreceni dalosok testvéri ölelkezése

A Kolozsvári Magyar Dalárda Debrecenben. — A debreceni közönség tomboló lelkesedéssel ünnepelte az erdélyi dalostestvéreket. — Ünnepi diszhangverseny a Városi Zenedében. — A kolozsvári vendégek pénteken elutaztak Debrecenből.

A magyar dalkultúra történetében külön fejezet illeti meg a Kolozsvári Magyar Dalárda májusi hangversenykörútját és magyarországi látogatását. A trianoni határok miatt oly ritkán szoríthatunk kezét erdélyi testvéreinkkel, hogy az ő látogatásuk részünkre és talán részükre is az ünnepek ünnepe szokott lenni.

A Kolozsvári Magyar Dalárdát eszakaországi hangversenykörútján mindenütt lángoló lelkesedéssel, mélyeséges szeretettel és testvéri érzéssel fogadták. Különösen meleg fogadtatásban részesültek az erdélyi dalosok Debrecenben, ahol Budapest után talán a legtöbb kolozsvári él.

### FOGADTATÁS AZ ALLOMÁSON

Az 57 főből álló Kolozsvári Magyar Dalárda áldozócsütörtökön

— Szép erdélyből, Mátyás és Bocskai városából jött el a Kolozsvári Magyar Dalárda bebizonyítani, hogy él még a magyar erő, a magyar akarat — folytatta lelkesült hangon a szónok. — Erdélyi dalostestvéreink felelevenítik a multat és szárnyat adnak a jövő törekvésinek. Ők a magyar dal harcra katonáivá szegődtek.

Tisztelettel és szeretettel köszönti a testvéri közösség nevében a vendégeket, akiknek kézfogására nekünk is szükségünk van. Szavait ezzel fejezte be: »Lesz még kikelet Kolozsvár felett...«

### A REMÉNYSÉG SZALAGCSOKRA

Ezután Benkő Géza egy zöld szalagcsokrot, a reménység csokrot nyújtotta át a debreceni dalostestvérek nevében a kolozsvári da-



Kolozsvári dalosok hangversenye a Zenedében. — A vegyeskar.

délután 2 óra tájban érkezett meg Debrecenbe. Az állomáson a XI. daloskerület, a »Mácsay dalkör« és a »Mansz Erzsébet vegyeskar« küldöttségei fogadták a ritka vendégeket.

A debreceni daloskerület páratlan agilitásu és izzó hazafiságu ügyvezető elnöke, dr. Benkő Géza vármegyei főügyész szép beszédben üdvözölte a vendégdalárdát, amelynek nevében dr. Fellner Győző kolozsvári ügyvéd köszöntö meg a szíves és lelkes fogadtatást. Ezután a vendégek szálásaiakra vonultak, majd egyesek megtekintették a várost.

### HANGVERSENY A VÁROSI ZENEISKOLÁBAN

A hangversenyt a debreceni XI. daloskerület védnöksége alatt a Mácsay dalkör és a Mansz Erzsébet vegyeskar rendezte nagy ambícióval és körültekintéssel. Nyolc óra után a Zeneiskola dísztermét már teljesen betöltötte az előkelő közönség.

Mikor először nyílt szét a függöny, a hangverseny-pódiumon már felsorakoztak félkör alakban a kolozsvári dalárdisták, akiket Benkő Géza ügyvezető elnök magas szárnyalásu, lelkes hazaszeregettel áttitató beszédében üdvözölt. Hangoztatta, hogy ezt a nemzetet a becületétől és ezer éves kultúrájától még Trianonnak sem sikerült megfosztani.

lárdának. Kérte, hogy tüzzék fel azt a zászlójukra ezzel a jelmonddal:

»Fiaink csak énekeljétek!...«

E megható és áhítatot keltő aktus után dr. Fellner Győző lépett elő, aki a Kolozsvári Dalárda nevében könnyekig megindulva mondot köszönetet a lelkes fogadtatásért.

— Engedjétek meg — folytatta a szónok mélyeséges meghatottsággal, — hogy ma este ne érezzünk mostohaságot, hanem csak énekeljünk. Énekeljünk magyar dalt, melynek nyelvéhez és csengéséhez törhetetlenül ragaszkodunk.

A szemek könnyel teltek meg, a kezek önfeledt tapsra lendültek. A közönség az üdvözlések közben mint egy ember állott fel s ezzel, mint néma demonstrációval tüntetett a vendégdalosok mellett.

### A HANGVERSENY MÜSORA.

A hangversenyt a Kolozsvári Magyar Dalárda vegyeskara vezette be, amely ugyanis kiváló karnagya, Rezik Károly dirigálásával a jeligt énekelte el frissen lendüléssel. Ezután a vendégdalárda férfikara Noseda, Farkas N. műveiből adott elő. A hanganyaguk kitűnő, a technikájuk szintén elsőrangú s a hatalmas dalárda minden tagja ambícióval, nagy felkészültséggel énekel. A számokat gondosan kidolgozták s a hosszú körút ellenére is természetes fris-

## Országos férfiszövet akció

Magyar Köztisztviselők Rubázati áruházában  
Debrecenben, Vár-utca 1. szám.  
Telefon 10-55.



### Férfi öltönyszövet

garantáltan elsőrendű minőségű, magyar gyártmányu, tiszta gyapju kamgarn és cheviot

kézpénzfizetésnél mt. P 13'60

hitelvásárlásnál mt. P 16.—

Kapható sima és mintás fekete és sötétkék színben, továbbá több száz sacco és sportruhára alkalmas divatmintában

### Öltönycellékek

A férfióltönyökhöz szükséges összes belésárak gyapjusergével együtt, jó minőségben

kézpénzfizetésnél P 10'20

hitelvásárlásnál P 12.—

### Férfióltöny mérték után

Egy- vagy kétsoros, sacco vagy sportfazonban, saját szabóságunkban elsőrendű szabással, igen gondos kivitelben, fenti szövetekből és belésárakkal, legalább egyszeri próbával elkészítve, a legmesszebbmenő garancia mellett.

kézpénzfizetésnél

P 83.—

hitelvásárlásnál P 100.—

A rendelt öltöny a választott szövetből 8 napon belül elkészül, sürgős esetekben hamarabb is. — Kívánatra megbízottunk gazdag szövet mintagyűjteményünket lakásán vételkötelezettség nélkül bemutatja. Nagy választék minden női, férfi és gyermek ruházati cikkben. Közzolgálati alkalmazottaknak és nyugdíjasoknak hat havi hitel.

seséggel, művészien adták elő a dalokat.

A közönség őszinte lelkesedéssel fogadta minden számukat.

Külön kell megemlékeznünk dr. Fellner Győzőről, a Kolozsvári Magyar Dalárda egyik kiválóságáról, aki műsoron kívül is énekel. A publikumot valóságilag frapírozta a pompás művészi produkció, a mely valóban élményt jelentett.

Hasonlóan nagy sikert aratott Rezik Károly, mint esellőművész és zongorakísérő. Fellnert ugyanis Rezik kísérte zongorán, finoman, stílusosan. Mint esellőművész minden díszletet és elismerést megérdemel, mert valóban hivatott mestere ennek a nemes hangszernek. Rezik Károly esellőjátékát Szabó Emil kongeniális zongorakísérettel festette alá.

A rendező debreceni dalárdák hasonlóan nagy sikert arattak és sok tapsot kaptak. A Mansz »Erzsébet« vegyeskar a nagyon tehetséges Csösz László karnagy fegyelmezett dirigálása mellett magyar népdalokat adott elő. A vegyeskar összetanultsága feltűnően hibátlan, hanganyaga minden hangnomban technikás, színes és kifejező. Mindkét számban kiváló nyújtottak, de talán a Csösz László átirata szerint előadott népdalok tetszettek jobban. Tökéletesen megértették invenziós karnagyukat, aki oly módon kettős sikert aratott: népdalátiratával is, s dalárdájával is.

A debreceni közönség egyik legkedveltebb dalosegyesülete kétségtelenül a »Mácsay Dalkör«, amely Szabó Emil karnagy szakavatott, hozzáértő vezetése mellett az utób-

bi időkben rendkívül sokat fejlődött. Ezuttal is úgy »Az új Talpra magyar«, mint a »Szerecséd« előadásával tomboló sikert arattak. A Mácsay Dalkör szereplése túlnőtt a dalárdák szokványos teljesítményén. Pompás hanganyagával, abszolút biztos ének technikájával és az előadás művészi értékével egyként meglepte és elragadta a megjelenteket. A nagy és őszinte sikerből jelentős rész illeti a páratlanul tehetséges Szabó Emil karnagyot és a dalok zseniális komponistáját, P. Nagy Zoltánt, akit a közönség szintén meleg ünneplésben részesített.

### A bankett.

Hangverseny után fél 11 óra tájban Németh Lajos Csapó-utcai vendéglőjében nagyszabásu bankett volt a vendégdalárda tiszteletére. Mielőtt a vacsora megkezdődött volna, a Mácsay Dalkör elénekelte szép pohárköszöntőjét, a mely láthatóan kedves meglepetésként hatott a kolozsvári dalosokra. — A kitűnő menü Németh Lajos konyhájának jóízűségét dicséri.

A kolozsvári dalosok egy feledhetlenül szép ünnep áhítatos emlékével pénteken délelőtt utaztak haza Kolozsvárra.

## Molvár ellen

téli ruhák gondozását felelősséggel vállalom. 20 pengő értékű javításnál gondozási díjat nem számítok.

## Adler szücsmester

Batthyányi-u. 2. Telefon: 17-08.

## A Bethlen Kata és Baltazár Kató cserkészcsapat ünnepe

Nagyszerűen sikerült debreceni ref. Templomgyeület »Bethlen Kata« nagyleány és »Baltazár Kató« kistündérke csapatának vasárnap esti cserkészavató ünnepélye.

Az előadást este hat órakor a »Fel barátim« című cserkészindulóval a cserkészleányok énekkel nyitotta meg, majd Kozmann Ilonka leánycserkész imádkozott. Ezután dr. Keller Ferencné kerületi ellenőrnő előtt a kis cserkészek letették a fogadalmi esküjét. Az avatások befejezése után dr.

Keller Ferencné üdvözölték a debreceni leánycserkészcsapatok megjelent képviselőit. Az üdvözlőbeszéd elhangzása után a cserkészleányok elénekelték a Nemzeti Hísekegyet.

Szünet után óriási tetszés mellett szavalt el Székely Kató leánycserkész Nagy Emma »Cserkészavató« c. költeményét. Boros Irénke kiscserkészleány szintén nagy siker mellett énekelte el a Kis tündérke indulóját. Az ének szám elhangzása után »Az erdők tündéré« című egyfelvonásos szindarabot adták elő a kiscserkészek nagy siker mellett, majd Székely Aranka szavalt el érzéssel Krüger Aladár: »Beszélgetnek a mozdonyok Aradon« irredenta költeményét. Az előadás a Himnusz eléneklésével ért véget.



A »Bethlen Kata« nagy leány- és »Baltazár Kató« kistündérke csapatának avató ünnepélye.

## A zsidó reálgymnázium cserkészünnepe

A 983. sz. »Báró Eötvös József« cserkészcsapat felavatása.

Lélekemelően szép ünnepély szín helye volt csütörtökön délbén a zsidó reálgymnázium. Az iskola barátaiból, a tanulók szüleiből nagyszámú közönség gyűlt egybe, köztük Ady Lajos főigazgató és Darabos Balázs cserkészkerületi vezető-tiszt, valamint az izraelita hitközség elnöke és előjárósága. — A verőfényes tavaszi idő is kedvezett a ritka ünnepi alkalomnak: — ekkor avatták fel a zsidó reálgymnázium első cserkész csapatát.

Miután az egész tanuló ifjuság felvonult és oszlopokban elhelyezkedett, megjelent az udvaron a felavatandó cserkészek egyenruhás, déleleg kis csapata. A katonás felvonulás jó hatását csak fokozta az a szép ünnepi induló, amelyet közben az ifjusági zenekar játszott.

A Nemzeti Hísekegy eléneklése után dr. Kardos Albert ny. igazgató, a cserkészcsapat szervező tiszteletének elnöke mondott megnyitó beszédet, amelyben rámutatott, hogy a középiskola, mennél magasabb fokára jut el a fejlettségnek, annál sokoldalubb, annál harmónikusabb testi és lelki nevelést igyekszik nyújtani az ifjuságnak. Ezért kellett a zsidó reálgymnáziumnak is keblére fogadnia a jellemet fejlesztő, a cselekvő egyéniséget formáló cserkész-mozgalmat. Köszönetet mondott a cserkészcsapat első alapítónak: dr. Szántó Sámuelnek és Lédig Dezsőnek, akik jelentős adománnyal járultak hozzá a csapat felszereléséhez, köszönetet mondott az új intézmény pártfogójának és támogatóinak — Ady Lajos főigazgatónak, Darabos Balázs és Török Tibor cser-

készkerületi vezető férfiaknak. — Köszönetet mondott dr. Fenyő Béla tanárnak, a csapat fáradhatatlan megszervezőjének és mindenkinek, aki szóval és tettel segítségére volt a zsidó reálgymnáziumnak cserkészcsapata létrehozásában.

Darabos Balázs cserkészkerületi előadó szép, tömör beszédet intézett ezután a felavatandó csapat-hoz, kifejtve hogy a cserkésztervény ugyanazt kívánja a magyar ifjútól, amit a vallásos, a hazafias és emberies érzés és kötelesség. — Majd a fogadalmotétel meghatón szép szertartása következett, mely után dr. Vág Sándor igazgató átadta a csapatnak a Fenyő Oszkár-né Hoffmann Magda iparművész-nő által ajándékozott zászlót s beszédében mintául állította az ifjucserkészek elé a nagy magyar hazafit, báró Eötvös Józsefet, akitől az új csapat nevét is vette.

Weiszkrón György IV. o. tanuló, az új cserkész-örs egyik tagja nagy hatással szavalt egy irredenta cserkész költeményt, — majd a csapat tisztelgő elvonulása után a szép ünnepély a Himnusz áhitatos hangjai közt közt ért véget.

## Bérma ajándékul

legalkalmasabb egy csinos arany, ezüst ékszer, vagy óra, mely már néhány pengőért pazar vásárlásokban kapható

Sándor ékszerésznél  
Piac-u. 28. sz.

## Szülők napja és szivgárdista ünnepély a Svetits intézetben

Megkapó és igen kedves ünnepélyt rendezett csütörtökön a Svetits intézetben a Jézus Szive Le-

ánykör, a szivgárdistákkal karöltve. Ugyanekkor rendezték meg az intézetben az anyák napját. A Szivgárda szépen adta elő a szövetségi indulót; több magánszám s előkép egészítette ki a műsort, — melynek kezdetén dr. Bencez Máttyás tartott emelkedett szellemű beszédet.



A Svetits szivgárdista ünnepélyéről. — Az énekkar elénekli a szövetségi indulót.

## Az Egyetemi Kör kulturdelutánja

Az »Egyetemi Kör« évi szokásos irodalmi délutánját f. hó 14-én, áldozócsütörtökön rendezte meg fényes műsorról.

Az irodalmi délután gazdag és nívós műsora ellenére is csak igen kevesen élvezték végig az igen szép ünnepélyt.

A kollégiumi Kántus vezette le a műsort, a megszokott kitűnő előadásával. Hubay Kálmán elnök rövid, értékes üdvözlő beszédet tartott. A megnyitót után dr. Révész Imre egyetemi tanár, a Kör felügyelő tanára Stieklberger Emánuel svájci költő és író novelláját olvasta fel »A magyar gályarabokról« címmel. A kitűnő, humoros novellát az előadó professzor ültette át magyar nyelvre, pompás fordítói készséggel. A novellát és az előadót a kicsi, de rendkívül lelkes közönség meleg ovációban részesítette. Utána Szücs Ilonka urleány bámulatos technikájú, művészi zongorajátékával ragadta el a közönséget. Majd Baja Mihály ref. lelkész, költő, a Petőfi Társaság tagja néhány kitűnően sikerült költeményt mutatott be, illetve olvasott fel. Ezután Oláh Emil jogszigorú Schumann: »Két gránátos« és Kacsóh P.: »Rákóczi megterése«-t énekelte el nagy tetszés közepette. Majd Kupay Eszter bölcsész-tan-hallgató Muraközy Gyula ref. lelkésznek két igen szép költeményét, »A pő«-t és »Két leány«-t szavalt el kitűnő interpretátori készséggel és átérző, hűen tolmácsoló előadásban. A minden tekintetben kitűnően sikerült, gazdag és fényes műsort a Kántus pompás ének-száma zárta be, melyet Szigethy Gyula főiskolai ének- és zenetanár dirigált kitűnő karmesteri készséggel és rátermettséggel.

Az »Egyetemi Kör« az erkölcsi sikert elkönnyelheti magának. Hiszük, hogy a jövőben nagy érdeklődéssel kíséri a közönség, mert megérdemli, hiszen most siker jegyében zajlott le az ünnepély. (Cs. S.)

A Debreczen apró  
hirdetése olcsó, mert  
eredményes.

## MEGALAKULT A NEMZETKÖZI IRODALMI BIZOTTSÁG MAGYAR OSZTÁLYA.

A május 20—24-én Budapesten tartandó első nemzetközi irodalomtudományi kongresszus előkészítésére és általában a magyar irodalmi kutatásnak a Nemzetközi Irodalomtörténeti Bizottság munkájába való bekapcsolására megalakult a Commission Internationale d'Historie Littéraire Moderne magyar nemzeti bizottsága, melynek tagjai az egyetemnek újabb irodalomtörténeti szakfolyóiratok szerkesztői s a külföldi kollégiumok és intézmények igazgatói közül azok, akik irodalomtörténettel foglalkoznak.

A bizottság elnöke Császár Elemér dr., főtájtára Hankiss János dr. lett. A bizottság legközelebbi feladata annak a nemzeti szempontból is megmérhetően jelentőségi kongresszusnak az intézése, amelytől — többek között — a magyar irodalom történetének az egyetemes irodalomtörténetében való méltóbb és megfelelőbb elhelyezkedését is várják a szakkörök.



## HIVJON ÉS JÖVÖK.

Szenzációs film az Uránia moziban. A debreceni közönség általános öröme az Uránia kényeszsziünete véget ért s az igazgatóság Bolváry Géza legmulatságosabb, legszellemesebb filmjét hozta ki. A »Hivjon és jövk« című énekes, zenés és revüs bohózat páratlan a maga nemében. A közönség az egész filmet végigkacagta. Bolváry rendezése utólrhetetlenül tökéletes és emellett végtelenül ötletes. A főszerepben Willy Forst felülmutta önmagát. Ilyen nagyszerű, izes humorral megformált alakítást még tőle sem láttunk. A többi szereplő kitűnő.

A »Hivjon és jövk« című film zenéjét Stolz Róbert szerezte. Ennél többet nem is kell róla mondanunk. Jellemző a film nagy sikerére, hogy például a péntek esti előadást igen sok ember is megnézte, aki a csütörtöki premieren már látta a filmet.



**A színházi iroda hírei:**

Ma, szombaton este és holnap, vasárnap este lépnek a debreceni közönség elé a színház illusztris vendégművészei:

**KOSÁRY EMMY,**  
Szokolay Olly,  
Király Ernő,  
Sziklay József,  
Vincze Mihály

... akik Vajda Ernő nagyszerű vigjátékából Király Ernő által átírt és Fényes Szabolcs által megzenésített:

**A hárem**

című énekes vigjáték előadásának keretében két este vendégszerepelnek a Csokonai Színházban.

**Kosáry Emmy,**

a világhírű magyar primadonna neve ma már fogalom és így teljesen érthető a hatalmas érdeklődés, mely a kiváló primadonna fellépéseit megelőzi. Tengerentúli nagy sikereit éppoly jól számon tartja a közönség, mint ahogyan mindenki tudja, hogy Kosáry Emmy a legnagyobb hangu magyar primadonna és számtalan diadalmas operett sikere fűződik a művész nővéhez. A művészegyesület másik fogalomszerű, kiváló tagja

**Király Ernővel**

aki szintén dédelgetett kedvence a magyar színházba járó közönségnek és utólráhatatlanul a legelégánsabb, leghódítóbb magyar bonviván. A jeles művész ezuttal három minőségben is szerepel: mint színművész, mint társszerző s mint rendező. Mindhárom vonatkozásban a legnagyobb sikerű produkció Király Ernő részéről.

A szubrett-primadonna szerepében ismét üdvözölheti a közönség

**Szokolay Olly,**

személyében kedvencét, aki korábbi debreceni szereplésével egy csapásra meghódította a közönséget. A ragyogóan szöke szubrett a főváros legkiválóbb táncosainak egyike, aki ezuttal ismételtelen elbűvölő nagyszerű partnerével:

**Sziklay Józseffel**

a publikumot, Sziklay József a legzsimpatikusabb, a legmúltságo-sabb magyar tánckomikus, aki bozorkányos táncművészetével és kiváló színművészeti kvalitásaival egy aránt elkápráztat. Uj művészt ismer meg a város.

**Vincze Mihály**

személyében, kit szintén a legjobb híre kelőznek meg. Vincze Mihály a newyorki magyar társulatnak volt kiváló tagja.

A Hár: a komponistája:

**Fényes Szabolcs**

személyesen vesz részt darabjának debreceni premierjén.

A nagyszabású vendégestékre a fejezetek ajánlatos még a délelőtti folyamán kiváltani. A Színpártoló Egyesület tagjai csak a rendes esti helyárakat fizetik, dacára a mérsékelt felemelt helyáraknak.

Vasárnap délután mérsékelt helyárakkal, a hatalmas sikerű

**Lámpaláz**

a premier ragyogó szereposztásában.

0000000



Magyarruhás táncosok az „Érik a buzakalász” című darabban.



A leány Club nagyszerű előadásának szereplői.

**Nagy sikere volt a Kátholikus Leányklub „Fehér est”-jének**

Kitűnő előadásban színrekerült az „Érik a, érik a buzakalász” — vidámjáték.

A legteljesebb siker jegyében zajlott le az Árpád-házi Boldog Margit Leányklub rendezésében esütörtökön este, a kath. főgimnázium dísztermében rendezett „Fehér est”. Uri műkedvelők, jórészen a Leány Club tagjai előadták az „Érik a, érik a buzakalász” e. vidámjátékot. Az előadás olyan kiváló volt, hogy az még hivatásos művészeknek is becsületére vált volna; annyi bizonyos, hogy a műkedvelői átlagot messze felülhaladta.

A gimnázium dísztermét zsufolásig megtöltötte a közönség, melynek sorában sok előkelőséget láthattunk, különösen a kátholikus társadalomból.

Valamennyi szereplő méltán megérdemelte a sok tapsot, melyben a közönség nem fukarkodott. Pálffy Lea Belezsnayné szerepében nagyszerű alakítást nyújtott. — A nemes magyar asszony színpompás alakját egyéni bájjal, talpraesetten töltötte be. Mikor az evangélikus földbirtokos asszony rendszámlálásával fakasztott derűt, éppen olyan kitűnő volt, mint amikor az anyai szív érzelmét, vagy a tisztá szerelem érzéseit játszotta meg. Nyíltzini tapsokat kapott. Nagy erőssége volt a darabnak Ganovszky Katus. Elragadóan kedves volt, mint magyar asszonya lett angol leány. Sok finomságot vitt alakításába és minden mesterkélt ség nélkül játszotta meg szerepét. Talán éppen ez volt sikerének titka. A Belezsnay leány szerepében Kovács Teoa brillírozott: a kissé passzív alakból többet hozott ki, mint amennyit a darab szerzője ennek juttatott. Kitűnő

epizód figurát formált Mórlecz Annus és Fazekas Ella. A férfi szereplők méltán egészítették ki a nagyszerű együttest. Az egyik fontos férfi szereplőt pár nappal ez előtt baleset érte és helyébe Szabó Imre, a Csokonai Színház tagja ugrott be. Annyi tehetséget árult el, hogy valóban érdemes volna őt a színházban többet foglalkoztatni és nagyobb szerepeket rábizni. — Öszinte és nagy sikert ért el. — A férfi műkedvelők sorában dr. Majzik László, a nyakas, izig-vérig magyar alispánt játszotta meg pompásan; dr. Csiky Mészáros Tibor a német férj szerepét jó beállítással jelentette meg. Nagyszerű érzelme van a humoros alakítások iránt. Mint mindig, most is elsőrangú komikusnak bizonyult Nagy József és kitűnő alakításnyújtottak kisebb-nagyobb szerepekben: Markovics Béla, Teleki Pál, Csernus János és Balog Gyurka.

Nagyon tetszettek a harmadik felvonásban előadott magyar táncok, melyeket Fazekas Ella, C. E. Eta, Jópás Olga, Joób Mária, K. Kati, Lohóczy Röske, Mótray Müller Irms, Papp Annus, Tánok Pipi, Vitéz Mária, Wolfman Kati lejtették, grációzitással, nagyos temperamentummal. Nagy sikere volt Kovács Tecának, önálló táncszámaival, melyet meg is kellett ismételnie. Nagyon bájos jelenség volt a kis Büleh Klárka és Piribauer Pubi, kik kedvesen és igen szépen adták elő szintén álló magyar táncszámot.

Az előadás gördülékény volt. Meglátott, hogy a kitűnő Thuróczy Gyula rendezte. Kinek szí-

tén kijutott az ovációból.

A nagyszerű előadást pénteken megismétlik, szintén „telt ház” előtt.

Este az Angol Királynőben a szereplők tiszteletére a Club theát adott, melyen igen sokan vettek részt.



Ma, fél 7 és 9-kor: teljes hangos műsor!

- 1. Sicc, a róka vadász.
- 2. Miki, mint Rómeó.
- 3. Hivjon és jövék!

Bolváry hangos, vidám film-operettje. Főszereplő: Willy Forst.

A fél 7 óras előadás mérsékelt. Szombaton fél 5-kor, vasárnap 11 órakor zónaelőadás, diákok számára.

**Minden termetre**



A legmegfelelőbb ruhát a legolcsóbb árban vásárolhatja

**GRÜNFELD**

Adolf és Társánál  
Kistemplom mellett.



Szombaton és vasárnap: Asszony, aki sohasem felejt, Petrovich Szevetiszláv és Lil Dagover hangos világfilmje kerül bemutatásra. Megelőzi:

Cinci, mint torreador. Hangos 1 felvonásos. Előadások: 7 és 9 órakor, félhelyárakkal. Vasárnap 3, 5, 7 és 9 órakor, délután 3 órakor félhelyárak. Megelővétel állandóan.

**A SINGER VARRÓGÉPEK**  
mégis **A LEGJOBBAK!**



**Istentiszteleti rend a református templomban, május hó 17-én:** Nagyt templomban délelőtt 10 órakor Kovács József, délután öt órakor Magyar Bertalan. — Kistemplomban délelőtt 9 órakor Madar Zoltán, 11 órakor dr Révész Imre, délután öt órakor Márki Kálmán. — Kossuth uccai templomban délelőtt 10 órakor Magyar Bertalan, félkilenc órakor ifjúsági istentisztelet Kántor József, délután öt órakor Tóth Sándor. — Árpádtéri templomban délelőtt 10 órakor Siposs Imre, délután három órakor Kardos Lajos. — Ispoly templomban délelőtt 10 órakor dr Soós Béla, délután öt órakor Szabó Gyula. Homokkertben délelőtt 10 órakor dr Ferenczy György, délután három órakor Ács Mihály th. — Nyilastelepen délután három órakor Kalas Ferenc. Csapókertben délelőtt 10 órakor Halász András, délután három órakor dr Kökényessi A. — Nyulason délelőtt 10 órakor Tantó Sándor. — Sámsoni úti iskolában délután három órakor Halász András. — Tégláskertben délután három órakor Benyhe Imre th. Wolaffka-telepen délután három órakor Rapasák Péter th.

**Vasárnaprend a római kat. templomban.** Szentmisék reggel 6, 7, 8, 11, háromnegyed 12 és félegy órakor. Nyolc órakor az elsőáldozók szentmiséje, amikor is a szentélyben csak az elsőáldozók és a tantestület tagjai foglalhatnak helyet. A szentmisét végzi és az elsőáldozókhoz szent beszédet intéz dr Lindenberger János apostoli kormányzó. Fél tíz órakor nagymise, utána prédikál dr Bence Mátyás káplán. Dlután négy órakor lérmiszió oktatást végez Szabó Imre káplán. Félhat órakor szentolvasó, s hat órakor májusi ájtatosság, szentbeszédet mond Kovács Sándor káplán, a Katolikus Figyelő szerkesztője. — A homokkerti iskolakápolnában reggel kilenc órakor szentmisét mond és prédikál szilicei Várady Gyula ny. plébános. — A csapókerti iskolakápolnában reggel tíz órakor szentmisét és szentbeszédet mond Kovács Sándor káplán, a Katolikus Figyelő szerkesztője. — Hajdúsámson fiókegyházban reggel kilenc órakor szentmisét mond és prédikál dr Rózsa Jenő káplán, a Zita-hadiárvaház igazgatója.

**Az evangélikus templomban.** május hó 17-én, vasárnap délelőtt 10 órakor istentisztelet: Rapos Viktor. Félegy órakor leventeistentisztelet Labossa Lajos. — Dlután öt órakor a Konfirmált Leányok Egyesületének vallásos estélye, Turóczy Zoltán, győri ev. lelkész előadásával.

**Egyetemi istentisztelet.** Vasárnap folyó hó 17-én, délelőtt tizenegy órakor tartja a Belben Gábor Kör „Belmissziói szakosztálya” az egyetemi istentisztelet-sorozatot, záróistentiszteletét a Kistemplomban, amelyen dr Révész Imre egyetemi tanár fog prédikálni. Szeretettel hívunk és várunk az ifjúságon kívül mindenkit.

**Istentiszteletek a baptista imaházban.** A Szappanos ucca 23. szám alatt levő baptista imaházban, vasárnap délelőtt 9—10 óráig imaóra, 10—11 óráig prédikáció, délután 6—7-ig evangelizálás, fél 8—9 óráig vallásos estély, vegyeskar és zeneszámokkal.

**A Szent Erzsébet Nőegylet,** ezúton kéri tagjait, hogy a vasárnap revíziós felvonuláson minél nagyobb számban megjelenjen szíveskedjenek. Találkozó a Jost cukrászdában.

Az elnökség.

## Két hónapi fogházra ítélte a debreceni törvényszék egy szélhámos álhirlapírót

Még a kalandjait is hitelbe bonyolította le.

Többrendbeli büncselekménnyel: okirathamisítással, csalással valódolva került pénteken délelőtt a debreceni törvényszék Rézler-tanácsa elé Szabó Lajos debreceni ügynök. Szabó Lajos ismert alak Debrecenben, multságokon, özszejöveteleken mint hirdapíró mutatkozott be, sőt mikor visszaélései miatt letartóztatták és fogházba került, itt is mint »szerkesztő ur«-at ismerték.

A télen Szabó Lajos a »Magyarok a kulturáért« című francia és magyar nyelven megjelent könyv terjesztésére kapott megbízást. Ilyen minőségben először Czeglédi Bélától a könyv ára fejében 48 pengőt vett fel, de a pénzzel nem számolt el, hanem elköltötte. A könyvkiadó megbízottja követelte ezt az összeget, mire Szabó adott egy nyilatkozatot, hogy 48 óra alatt megfizeti tartozását. Persze ígéretének nem tudott eleget tenni.

A károsultak sorában ezután a Gyógyszerész Egyesület következett. Az egyesület 68 pengő értékű könyvet vett meg Szabótól és 68 pengőt az ügynök meg is kapta. Ezt is elköltötte, egy fillérel sem számolt el. Dr Magoss György bankigazgató 40 pengőt adott át Szabónak, aki ezzel sem számolt el.

Ezután egy soffór volt soron. Késő este Szabó Lajos megjelent a Pannonia garázsban és egy taxit rendelt Nyirbátorba. Mikor itt dolgát elintézte, visszajött Debrecenbe, de csak 39 pengőt fizetett ki a soffórnak, a hátralékos összegre egy bontot adott azzal, hogy ő egyik debreceni napilap szer-

kesztője és ott majd kifizetik. A soffór pár nap mulva tényleg elment a megnevezett napilap szerkesztőségébe, itt azonban azt a felvilágosítást kapta, hogy sohasem állott Szabó a lap kötelekében.

A legérdekesebb eset azonban közvetlen Szabó Lajos letartóztatása előtt történt. Az álhirlapíró nem zárkozott el a kisebb kalandok elől és így a tavasszal egyik Szepességi uccai éjjeli mulatóban felkereste régi ismerősét: Halász Katalint. Mikor a szórakozás díjazására került a sor, Szabó kijelentette, hogy nincs pénze, ellenben adott egy 8 pengős bontot a leánynak azzal, hogy majd a szerkesztőségben beváltják. Persze Halász Katalin a soffór sorsára jutott, mert a szerkesztőségben egy fillért sem adtak neki. Így azután ő is csatlakozott a feljelentekhez, akiknek sorát Budaházy Bruckner Ernő egészségügyi főtanácsos zárta be.

A tegnapi törvényszéki főtárgyaláson a vádlott álhirlapíró általában beismerő vallomást tett. Beismerte, hogy nem számolt el a könyvekre felvett előlegekkel. Azt azonban tagadta, hogy hirdapírónak adta ki magát. Kihallgatta a bíróság a károsultakat, akik megerősítették a vádat. Legutoljára Halász Katalint hallgatta ki a bíróság. A leány elmondotta a randevu lefolyását s hogy végül a vádlott egy bonnal jutalmazta.

Ezután a perbeszéd hangzotak el. A bíróság Szabó Lajos büntetését megállapította és két hónapi fogházzal sújtotta. Az elszennvedett vizsgálati fogsággal a vádlott büntetését kiegészítették a törvényszék. Az ítélet jogerős.

**— Ma este lesz a debreceni trió-bemutató hangversenye.** Nagy érdeklődés nyilvánul meg zenei körökben a Galánffy-Búza-Eisler kamara-trió mai hangversenye iránt és méltán, mert a három művész-tanár zenei értéke együttesben nemcsak hatványozott értéket, de művészi élményt is jelent. Műsorunkon Radnai öt tételes, Beethoven 4 tételes C-moll és Brahms ugyancsak 4 tételes H-dur triója szerepel. Városunknak ezt a három kiváló művészt szükségtelenül külön bemutatnunk csak arra hivatkozunk, hogy aki a komoly és igazán értékes, magas színvonalú hangversenyt és kamarazenét szereti, aki a klasszikus alkotások formái és tartalmi szépségében szeret és tud elmélyedni, annak erről a hangversenyről nem szabad hiányoznia. A műsort félkilenc órakor kezdik. Jegyek 50 fillértől 2 pengőig, Springernél és este a pénztárnál válthatók.

**X A nagyérdemű közönség szíves tudomására hozom,** hogy a volt „Erzsébet” kávéházat s szállót, (Erzsébet ucca 111 szám alatt), teljesen újonnan átalakítva, a mai kor igényeinek megfelelően berendeztem: s azt folyó hó 16-án, szombaton olcsó árak és elsőrendű cigányzene mellett megnyitom. Szíves pártfogást kér Neumann Sándor kávéház-tulajdonos.

**— A debreceni ízr. Jótékony Nőegylet,** e hó 17-én, vasárnap délelőtt, a trianoni békeszerződés elleni tiltakozó felvonuláson testületileg részt vesz és kéri t. tagjait, hogy azon minél számosabban jelenjenek meg. — Gyülekezés pont tíz órakor az elnöknő lakásán, Piac ucca 49. szám. — Pontos megjelenést kér az elnökség.

**— Benzinrobbanás ruhatisztítás közben.** Kellemetlen baleset történt csütörtökön az Alföldi Takarékpénztár palotájában, dr Payer Dezső ügyvéd lakásában. A cselédeány benzinnel ruhát tisztított és tisztogatás közben a benzint fel akarta melegíteni, amely azonban felrobbant. A kiömlő benzin lángalobbant, mire a házbellek értesítették a tűzoltóságot, ahonnan egy őrség kivonult a helyszínre, de addigra a házbellek eloltották a tüzet. A kiömlő benzin ráömlött a cselédeány lábára s azon könnyebb égési sérüléseket szenvedett. A tűzoltók a velük levő mentőfelszereléssel bekötötték a leány sérülését és a helyszínen hagyták.

**— Elűtött egy kerékpáros egy kislányt.** Varga József lakatossegéd, a Nyil ucca 58. számú ház előtt kerékpárjával elűtötte Kállai Kálmán nevű 11 éves kislányt, aki a szemé fölött megsérült. A mentők bekötötték a sérülését és kiszállították a sebészeti klinikára, ahol ápolás alá vették.

**— A Jótékony Nőegylet alapítójának síremlékét emelték, amelyet kedden avatnak fel.** A debreceni Jótékony Nőegylet vezetősége egyik kegyes jótevőjének és nemesszívű nagy alapítójának, néhai Várady Szabó Miklósnak a Kossuth uccai temetőben, (a csőszházal szemben levő út baloldalának elején), maradandó szép síremlékét emeltették. Ennek a síremléknek az ünnepélyes keretek között levő átvele és felavatása, folyó hó 19-én, kedden délután 6.30 órakor fog megtörténni, amely kegyeletes aktusra, néhai Várady Szabó Miklós családi hozzátartozóit, nemkülönben az egyet tagjait, a Jótékony Nőegylet vezetősége tisztelettel meghívja.

## A VÉR FÖLFRISSÍTÉSE

céljából ajánlatos néhány napon át korán reggel egy pohár természetes „Ferenc József” keserűvizet inni. Az egész világon rendelik az orvosok a valódi Ferenc József víz használatát, mert ez szabályozza a bélműködést, erősíti a gyomrot, javítja a vért, megnyugtatja az idegeket és ezáltal új életerőt teremt. A Ferenc József keserűvíz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

## Fehértói Dániel

temetkezési vállalatának temetéseit:  
Dégenfeld tér 4. sz.  
Telefon 11—85.

**Stauder Teréz,** állami óvónő, Metáné 50-ik évében elhunyt. Temetése folyó hó 16-án, délelőtt 10 órakor lesz a Szent Anna uccai temető kápolnájából, a róm. kath. egyház szertartása szerint tartandó beszentelés után a Szent Anna uccai temetőbe.

**Miskolczi Andrásné sz. Nagy Zsófia** életének 70-ik évében elhunyt. Temetése folyó hó 16-án, délután öt órakor lesz a hatvanuccai temetőház-tól, a ref. egyház szertartása szerint tartandó ima után, a hatvanuccai ref temetőbe.

**Nagy Lajos** életének 10-ik évében elhunyt. Temetése folyó hó 16-án, — délután három órakor lesz a Köntösgátsor 15-ik számú háztól, a ref. egyház szertartása szerint tartandó ima után a hatvanuccai temetőbe.

**— Esküvő.** Wacha Szilágyi Erzsébet és baksafalvi Baksa Sándor f. hó 17-én, vasárnap délután 6 órakor tartják esküvőjüket a debreceni ref. Nagyt templomban.

**X Kertmegnyitás.** Ma, szombaton, folyó hó 16-án, állandóan jó cigányzene. Mezey György vendéglős, Eötvös ucca 91. szám.

**— A MÁV műhelyi Levente Dalárda** május hó 16-án, este nyolcórán kezdettel, műsoros dalosestet rendez, a műhelyi díszteremben. A műsoron közreműködnek a Kossuth, Homokkerti, Székyári- és a Nyilastelepi Törekvés Dalárdák. Műsor után tánc reggel hat óráig. Kerthelyiség, büffet, orosz italok.

**X Lámpionok,** szép nagy már 40 fillérről, képeslap, helyi újdonságok, darabonként hat fillér. Menetrendek, turista, katonai, autótérképek, fotó-cikkek nagy raktára Springer, a f. posta mellett.

**— Záróünnepély a róm. kath. reál-gimnáziumban.** A debreceni kegyesrendi róm. kath. Calasanz Szent József reál-gimnázium „Révai Miklós” önképzőkörének május hó 17-én, délután öt órakor, az intézet dísztermében, záró ünnepélyt rendez. Műsor: 1. G. Rossini: Semiramis-nyitány. Előadja az intézet zenekara. — 2. Várady Antal: Judás. Szavalja: Vecsey Tibor abiturienst. (A szavalóversenyen első díjat nyert szabadon választott vers). — 3. Az igazgató beszéde. Pályázatok eredményeinek kihirdetése. Évi jelentés. — 4. Vörösmarty Mihály A vén cigány. Szavalja Wallner Ödön VII. a. o. (A szavalóversenyen első díjat nyert kötött vers). — 5. Mozart C-dur trió. Előadja Kokas Ferenc. — Hornung A. abiturienst. Toroczkay Dénes VI. o. t. — 6. Kőpeczy-Bócz Lajos: Jó éjszakát. Színmű 1 felvonásban. Előadják Vecsey István, Tibor, s Strausz János abiturienst. — 7. Devény Dezső: Szerenád. Előadja az intézet zenekara. — 8. Az abiturienstek búcsúzása. Híszkegy... Fejér Ferenc A Piarista Diákszövetség nevében dr Gévay Béla ügyvéd, öregdiák beszéde. Vecsey T. önképzőköri elnök búcsúbeszéde. Wallner Ödön VII. o. t. — Szózat. Zászlóvetés.

### Anyakönyvi hírek

**Születések:** Batári Sándor gazdálkodó leány Katalin; Kerek József kocsis leány Julia; Nagy Ferenc fm. leány Ilona; Bleyer Béla földbirtokos leány Katalin; Hadzsi István kocsis fm. László; Horog Gábor máv. hordár fiu Gábor; Láposi Ferenc bérés fiu József; Pocsai István fm. fiu József; Madár Antal cipész s. leány Katalin; Papp Imre fm. leány Róza; Lukács Ferenc boltiszolga leány Julia; 2 halvaszületés és 1 törvénytelen újszülött. — **Házasságok:** Köhler Lajos—Wirth Klára, Lakás János—Albert Erzsébet. — **Eljegyzések:** Tutor András—Székely Julia; Hunyadi József—Barta Irma, Krausz László—Kerékes Zsuzsanna; Varga István—Sós Margit. — **Halálozások:** Kaplonyi Tibor ref. 5 éves Homok-u. 111.; Lischvarcsik István g. kath. 65 éves Ruter-u. 18.; Csonka Ferenc ref. 48 éves Olajútó 72.; Miskolezi István ref. 4 hónapos Haláp 1.; özv. D. Nagy Józsefné Pántya Julia g. kath. 65 éves Ilona-u. 63.; Nagy Lajos ref. 10 éves Köntösgátör; Miskolezi Andrásné Nagy Zsófia; ref. 76 éves Csap-u. 76.; Erdélyi Ibolya ref. 14 napos Pesti-u. 45.; Stander Teréz r. kath. 49 éves Nyír-bátor; Zöld Imre ref. 19 éves Hatvan-u. 68.

— 000000 —

**Baleset a futballmeccsen.** Csütörtökön az egyetemi sporttelepen Gsch Béla a DEAC futballistája összerúgta az egyik ellenfelével és oly szerencsétlenül esett el, hogy a vállá kificamodott. A mentők kiszállították a klinikára, ahol a kificamodott vállat helyretették, amely után eltávozott a klinikáról.

**Felmentettek egy biztosítási igazgatót** című cikkel kapcsolatban kérem a sajtótörvény alapján az alábbi nyilatkozat közzétételét. A Phoenix Biztosító Intézet még mind a mai napig velem el nem számolt, hogy tőlük nekem jár pénz, az is bizonyítja, hogy a Budapesti kir. járásbírósnál 2.135 pengőt javamra bírót letétbe kellett, hogy helyvezessen. Löwy Dezső Csokonai ucca 36. szám.

**Kultúrdélután az Izz. hűközség dísztermében.** Magas színvonalú kultúrdélután színhelye lesz vasárnap, e hónap 17-én, félután félhét órákor az Izz. hűközség dísztermében, ahol jótékony célra értékes és élvezetes műsort nyújt a rendezőség. Megnyitó beszédet tart dr. Vág Sándor a zsidó népi gloriázium kiváló igazgatója. Fáy Árpád, az ismert zeneferens „A zene-értés útjai” címmel tart előadást. — Frieder Kató zeneakad. növendék zongoraszámmokkal, Grünhut Tivador és Klein Sándor az ugyancsak ismert tenoristák opera-áriákkal, Popper E. a kiváló előadó, szavalattal és egy kis gyermekművész, a 12 éves Lukács Pál hegedűszóval működnek közre. Előadásra kerül Rothmann Emilnek, az Izz. Dalkör tehetséges karmesterének egy zongora-szerzeménye is, amelyet Frieder Kató fog bemutatni. Belépődíj nincs. A műsor ára jótékony célra fordítatik.

**VARRÓGÉP JAVÍTÁS**  
SINGER VARRÓGÉP RÉSZV. TÁRS.  
Debrecen, Piac-utca 79. sz.

## Rendkívüli kedvezményt ad az Uránia lapunk olvasóinak az e héten elmaradt olcsó szelvényes előadás helyett

### A kedvezményt holnapi számunkban közöljük

Az URÁNIA mozgó e héten lapunk olvasói előtt ismert okokból nem tudta megtartani a »DEBRECZEN« olvasói számára rendszerezett szelvényes előadását. Az URÁNIA, amely lapunk minden olvasója iránt ugyanolyan érdeklődéssel viseltetik, mint amilyenem mi szolgáljuk olvasóinkat.

### ELHATÁROZTA, HOGY AZ ELMARADT ELŐADÁS HELYETT KÁRPÓTOLNI FOGJA A »DEBRECZEN« OLVASÓIT.

Hogy ez a kárpótlás mi lesz: azt lapunk holnapi számában közöljük és már most felhívjuk olvasóink figyelmét arra, hogy a holnapi, vasárnapi számunkban közölt kedvezmény igénybevételét el ne mullassza.

## Olyat akart a jegyző hátára vágni, hogy „az angyalok is meghallják”

A törvénytörésért elítélte.

Izgatással vádolva került tegnap a debreceni törvénytörés elítélésére Gere Sándor nyírmeggyesi nap-szám. Az érdekes eset előzményei a következők:

Ez év március 10-én a nyírmeggyesi szövetségi körösmában több hozzászólással. Ott volt Gere Sándor is, aki hamar berugott és részegen szidni kezdte a mai közállapotokat. Kijelentette, hogy ő tulajdonképpen kommunista vezető és felszólította társait, hogy csatlakozzanak hozzá.

Eljött még az az idő, amikor olyat ütök a jegyző hátára, hogy a magas csillagos égből székelt an-

gyalok is meghallják! — jelentette ki nagyhangon.

A jelenvolt jobberzésű emberek feljelentették a nagyhangon nap-számot, aki így tegnap a debreceni törvénytörés Részler-tanácsa elé került. Azt állította, hogy az eset alkalmával annyira részeg volt, hogy ma már semmire sem emlékezik, de a tanuk igazolták, hogy nem volt beszámíthatatlan állapotban. A törvénytörés így büntetést megállapította és egy hónapi fogaóra ítélte. — Az ítélet ellen a vádlott felebezést jelentett be.

**Mesedélután a KIE-ben.** A nagy-szabású mesedélután rendezte meg vasárnap délután a KIE, Piac ucca 7. szám alatti nagytermében. Ez alkalommal bemutatásra kerül egy igen nagy sikerűnek ígérkező mesejáték Mese az édesanyjai szívről. Irta: Szabó Imre a híres meszerző és gyermekkedvence. Szerepelnek: Ferenczi Kató, Borsos Irénke és Olga, Bauer Manci, Sörös Rózi és Manci, Fodor Ica, Molnár Piroška, Kövér Judit, Fontos Magda, Buga Manci, Szabó Juliska, Nagy Rózi, Koska Erzsébet, Sörös Antal, Molnár István és Papp István. A műsor kapható a KIE-ben és az előadás előtt a helyszínen.

**Lopások.** Klein Ignác kocsmáros, Budai Ezsaiás ucca 42. szám alatti lakos, feljelentést tett a rendőrségen ismeretlen tettes ellen, aki a Budai Ezsaiás ucca 39. szám alatti lakásának az ablakát betörte és a betört ablakon keresztül egy ébresztő órát, 20 pengő értékben ellopt. — A Simonfy ucca 18. szám alatt Kohn Ödön péknél különös lopás történt. Egy fazék söletet vitt el egy család a sütődoboz, azonban egy élelmes tolvaj a kemencéből ellopta. A különös lopás ügyében a vizsgálat megindult.

**Bűnügy keletkezett a kutya-herapásból.** A múlt év március hó 2-án történt, hogy Szabó Sándor tégla-felületi nap-számos udvarára bement a kis négyéves Barna Sándor. Szabó kutya nem volt megkötve s amikor az idegen gyermeket meglátta, ráugrott és az arcán megharapta. — Az esettől kifolyólag gondatlanságból okozott súlyos testisértes miatt indult meg a bűnvádi eljárás Szabó Sándor és a gyermek szülei ellen. Tegnap tárgyalta az ügyet a debreceni törvénytörés Részler-tanácsa. Szabó Sándor nem jelent meg, így az ő ügyét elküldötték. A tanuk vallomásaiból beigazolást nyert, hogy a kutya elragta a szíjat, s így szabadult el. A bíróság így a szülőket felmentette a vád alól, s az ügy most már csak Szabó Sándor ellen folyik tovább.

*A Debreczen apró hírdetése olcsó, mert eredményes.*

## Hotel August

(Abbázia).

KÖZPONTI FEKVÉS, KURPARK, STRANDFÜRDŐ  
HAJÓÁLLOMÁS SZOMSZÉDSÁGÁBAN  
MAGYAR KONYHA, MAGYAR VENDEGLŐS.

### Milyen idő volt és milyen idő várható

A Meteorológiai Intézet jelenti, — május hó tizenötödikén:

Az európai időjárás meleg és száraz jellegű. Ez alól csak a brit szigetek és a norvég partvidék kivétel. Ezekben a részeken élénk délnyugati szelek is uralkodnak.

Hazánkban a hőmérséklet jóval magasabb volt a normálnál, maximuma többnyire meghaladta a 25 fokot. Az idő túlnyomóan derült, de kisebb lecsapódások voltak az északi hegyvidéken és az Alföld egyes tájain.

Időprógnózis: Az időjárásban lényeges változás nem várható.

— 000000 —

3809—931. szám.

### VERSENYTÁRGYALÁSI HIRDETÉNY.

Alulírott hivatal a debrecen-tiszafüredi államosítandó közut 33.900—48.000 km. közötti szakaszán:

1. a 47.178 km-nél létesítendő 1 db 4 m. szabv. vasbeton lemezhid,  
2. a 46.175 km-nél létesítendő 1 db 15 m. szabv. vasbeton fedlappos átvezető.

3. a 38.9000, 41.700 és 42.900 km. körül létesítendő összesen 3 db 0.60 m. nyílású helyszínen eszmésszült betonos átvezető létesítésével kapcsolatos összes munkák vállalati uton való biztosítására nyilvános írásbeli versenytárgyalást hirdet.

Pályázni kívánók felhívattak hogy az összes, kiírási mellékletekkel felszerelt, szabályszerűen bélyegezett s a közszállítási szabályzatnak mindenben megfelelő »Ajánlat hortobágyi hídépítésre« felírással ellátott zárt borítékban ajánlataikat 1931. évi január hó 3-án délelőtt 11 óráig alulírt hivatalnál közvetlenül, vagy posta útján nyújtsák be. Az ajánlatok a hivatalban ugyanaznap délelőtt 12 órákor fognak felbontatni. A ferve vett munkálatok színhelye leg-rövidebb uton a debrecen—füzesabonyi vonal Hortobágy—Halastó állomáson közelíthető meg.

Az ajánlathoz az ajánlati összeg 2%-át kitevő bantpénznek kereskedelmi letétként való letétbe helyezéséről szóló letéti nyugta vagy postai feladó bevény csatolandó. A hivatal előtt ismeretlen ajánlattevők megbízhatóságukat az illetékes kereskedelmi és iparkamara útján igazolni tartoznak. Az ajánlathoz csatolni kell ajánlattevőnek társadalom biztosítási köztartozásairól szóló kimutatást.

A vállalatba adandó munkákra vonatkozó műszaki műveletek valamint az ezt kiegészítő állami általános és részletes feltételek alulírt hivatalnál a hivatalos órák alatt megtekinthetők és azokra vonatkozólag netán szükséges felvilágosítások is megadatnak.

Ugyancsak alulírott hivatalnál szereshető meg a részletes verseny tárgyalási hirdetmény, az ajánlatok megtételénél felhasználandó ajánlati minta és ajánlati költségvetés összesen 2 P önköltségi áron.

Alulírott hivatal fenntartja magának a jogot, hogy az ajánlatok között szabadon választhasson s hogy a munkálatokat az ajánlatok mellőzésével más módon biztosíthassa.

Debrecen, 1931. évi május hó 14.  
M. kir. államépítészeti hivatal.  
Vármegyeház II-ik em.

X Kötőmű minőségű és olcsó szővetek érkeztek Szabó László szabómesterhez, Széchenyi ucca 1. szám.

Különleges modern butorok

a Faipar és Faiparügyi Rt. butorüzletében. Mintaterem Rákosi Jenő-utca 4. sz. Piac-utca 83. sz. Főüzlet:

Gyászrovat

KÖVÉR ELEK GYÁSA.

Mély gyász és súlyos csapás érte Kövér Elekét, a hajduböszörményi társadalom közbecsülésben álló tagját. Kis fiacskája, Kövér András, 10 éves korában, sok szenvedés után elhunyt. Pénteken temették el nagy részvét mellett. A család gyászjelentése a következő meghatározó sorokkal végződik:

„Uraknak Ura! Ezt a Szent Fiaid menybementelének napján Hozzád megtért vallásos gyermeket, immár csillagtrónusok számolyánál térdeplő kis fiút, vidd be a mi Urunk Jézus Krisztusunk országába, a mi sajtó sebünkre pedig add meg a Szentlélek pünkösdjének vigasztalását!”

MŰSOROS HÁZESTÉLY A WOLAFFKA-TELEPEN.

A wolaffka-telepi egyesület vigalmi bizottsága f. hó 24-én Pünkösd első napján este 7 órai kezdettel nagyszabású műkedvelő előadással egybekötött háziestélyt rendez. Színrekerül: »A félrevezett asszony«, »Az utolsó szó« és »A hadnagy ur apósa« című vígjátékok egy-egy felvonásban. Ezen kívül még több magánszámot fog előadni a vigalmi-bizottság közkedvelt tagjai. Ezen háziestélyre a vigalmi bizottság tisztelettel meghívja az egyesület tagjait és vendégeit. Belépti-díj nincs. A zenét Nagyházi hármas zenekara szolgáltatja. — A Vigalmi bizottság.

000000

Hajdunánás meghívta a Debreceni tornászokat.

A DTE vezetése alatt álló városi rendezettség női és férfi tornászcsapatát az április 12-iki sportmatiné hatása alatt Hajdunánás városi meghívta pünkösd másodnapjára Pénzes polgármester meghívásából Nagy Imre főjegyző. A két tornászcsapat Falussy Margit és Schmidt Gyula testnevelési tanárok vezetése alatt ki is megy Nánásra, hogy a nánásiaknak bemutassa azokat a remek gyakorlatokat, amelyekkel oly szép sikert arattak a sportmatiné, sőt a május 31-iki testnevelési kongresszus műsorából is be fognak mutatni egyes számokat, ami csak emelni fogja a sportbemutató ünnepély sikerét.

000000

X Orvosi hír. Dr. Bakucz József egyetemi magántanár, csecsemő- és gyermekorvos, lakását és rendelőjét József kir. herceg ucca 3. szám. első emelet, 3. ajtó alá, (Bika-bérház) helyezte át.

— Az Akadémia új tagjai Debrecenből. A Magyar Tudományos Akadémia tagjává választotta Szabó Dezső debreceni egyetemi tanárt, levelezőtag lett Telegdi Róth Károly egyetemi tanár.

— Glück Frigyes meghalt. Budapestről jelentik: Glück Frigyes kormányfőtanácsos, a szállodai és vendéglőspartestület díszelnöke, a szállodások nemzetközi egyesületének egykori elnöke, a főváros egyik legrégebbi, előkelő szállodájának, a Pannonia tulajdonosa, a kiváló műgyűjtő, a félegy órák a Pajor-színházban meghalt. Glück Frigyes 1858-ban született Budapesten. A magyar szállodások büszkesége volt. Pár héttel ezelőtt még résztvevett a debreceni idegenforgalmi gyűlésen, hol fel is

Beleesett a forró levesbe egy négy éves leány és meghalt

Tragikus halálesetet jelentett a hajduböszörményi államrendőrség a debreceni ügyészségnek. Ifjú Ludászki László János földműves Margit nevű 4 éves kis leánya beleesett a forró levestel telt fazékba és az elszívott égési sebek következtében meghalt. A háziaszszony egy nagy kondérban levest főzött napszámosainak és a levest a konyha kövezetére helyezte el kihűlni. Nem vette észre, hogy a kis

leánya odasompolyog, játszadozik a fazék körül. Közben egy vigyázatlan mozdulat következtében elvesztette az egyensúlyt és beleesett a forró levesbe. — Mire kihúzták, már teljesen összeégett és még aznap meg is halt. Az ügyészség szerint a szülőket gondatlanság terheli, ezért a gyermek holttestét felboncolják, szülei ellen pedig megindul a bűnvádi eljárás.

— A horbély- és fodrászmesterek szakosztályának tagjait értesitem, — hogy folyó hó 18-án, azaz hétfőn este hét órakor, az Ipartestület tanács-termében szakosztályi gyűlést tartunk. Tárgy: Vasárnapi munkaszünet és még más fontos ügy. Tekintettel ez ügyek fontosságára, mindannyian megjelenni sziveskedjenek, elnökség.

Gondatlanságért elítélt a bíróság egy anyát. A múlt év augusztus 2-án szomorú szerencsétlenség történt Gombos Józsefné debreceni Kinizsi uccai lakos házában. A háziasszony eltávozott hazulról és ez alatt a nála elhelyezett Váradai István nevű 3 éves leánygyermek beleesett a fűszekárában elhelyezett forró vízzel telt fazékba. A forró víz olyan erősen összeégette a gyermeket, hogy az sérüléseibe másnap belehalt. Az asszony ellen gondatlanságból okozott emberölés miatt indult meg a bűnvádi eljárás és a törvényszék a tegnapi tárgyaláson jogerősen 60 pengő pénzbüntetéssel sújtotta.

— Egységspárti társasösszejevetel a 36-ik szavazókörzetben. Ma, szombaton este kilenc órakor társasvacsorával egybekötött barátságos összejevetelt tart a 36-ik számú szavazókörzet vezetősége, a 34. testvérkörzetben, a Lorántffy ucca 44. szám alatt, a Mezey vendéglő külön helyiségében. Akik az összejevetelen részt óhajtanak venni, hogy szombaton délután négy óráig írják alá a vendéglősnél keltet ívet, hogy a terítésről gondoskodhasson. A körzet elöljáróit felhívja az elnökség, hogy az összejevetelen feltétlenül vegyenek részt, ha pedig akadályozva lennének, előzetesen adjanak erről értesítést a szokott módon a vezetőségeknek.

X Magyar lányok hozományja. — a legjobb magyar szakácskönyv, gram-mokban, személyekre adagolva. Ára 6 pengő, díszkötésben 8 pengő. Kapható Antalffy József könyvkereskedésében Szent Anna és Varga ucca sarok.

— Mertini, a Boeckai játékosát megoperálták. Mertin Lajos, a Boeckai kitűnő balszélső játékos, pénteken hirtelen rosszullett. Vakbélbántalmak vették elő, mire gyorsan ki szállították a klinikára, ahol megoperálták. Az operáció jól sikerült és Mertin Lajos a körülményekhez képest jól érzi magát. Mertin vasárnap nem játszhat a Budai II. ellen.

Könyvismertetés

Dr. Aujeszky László: Védekezés az időjárás-károk ellen

(A Duna-Tiszaközi Mezőgazdasági Kamara pályadíjjal kitüntetett munka.)

Kettős gyakorlati célja van ennek a munkának.

Először megmutatja azokat az elemi csapásokat, amelyek ellen ma még nem lehet eredményes védekezést remélni és azokat a hiábavaló beavatkozásokat, amelyekre fölösleges vállalkozni.

A második, előbbinél sokszorta fontosabb célja: tájékoztatást nyújtani arról, hogy az elhárítható elemi csapások ellen miként védekezhetünk legcélszerűbben. Továbbá megmutatni, hogy a jelenleg használatban levő védekezési módok mennyiben felelnek meg a legújabb tudományos vívmányoknak és mennyiben volnának javíthatók. Különösen pedig a legszélesebb körök számára is hozzáférhetővé kívánja tenni azokat a külföldön eredményesen használt védőbeavatkozásokat, amelyeket minálunk még csak kevesen vagy egyáltalában nem alkalmaznak.

A szerző ennek a kettős célnak derekasan eleget tesz. Különös nagy gondot fordít a terjedelmes tárgyalja a tavaszi fagyok elleni védekezést.

Az egész könyv nagy körültekintéssel és nem mindennapi tudományos felkészültséggel van megírva. Emellett azonban stílusa mégis oly könnyed és érthető, hogy nemcsak a szakiskolát végzett gazdák, hanem minden olvasni tudó gazdálkodó polgár is megértheti és nagy haszonnal fogja forgatni. Az érdekes és fölötté tanulságos könyvet, amely hazánk mezőgazdasági irodalmában hűzgot pótol, mindenkinek melegen ajánljuk.

A tanító és tanítóképző tanár urak is nagy hasznát vehetik ennek a könyvnek. Iskolánkivüli oktatásokra, előadásokra is szintén hasznos és bő anyagot nyújt. Minden tanári és iskolai könyvtárban meglegyen.

Megrendelési cím: Magyar Meteorológiai Társaság titkársága, Budapest, II., Kútaibél Pál u. 1. sz.

A könyv ára postaköltséggel együtt

4 P 20 f. Postatakarékpénztári szám: 22.861.

Ha ezen könyv használata csak egyetlen egy fagykár elhárítását eredményezi, bőségesen megtérül a csekély kiadás.

Új könyvkötészet Fűvésszert ucca 14. sz.

E szakmába vágó munkát jutányosan vállalok.



Vasgolyót kötött gyermekére és a tőba dobta egy leány

Törökszentmiklós református temetője mellett van egy tó, amelyet Csata-gödörnek nevez a lakosság. Nehány nappal ezelőtt feltűnt a parton játszadozó gyermekeknek, hogy a tó vizén valami furcsa tárgy uszik, amelyről nem tudták megállapítani, hogy mi. Szóltak a csendőröknek, akik azután megállapították, hogy a Csata-gödör víztükre háromnapos eceesemő holtteste uszik. A holttest nyakára pedig nehéz vasgolyó volt kötve.

Rövidesen sikerült megállapítani, hogy Starez György kéményséprőmesternél hiányzik egy olyan vasgolyó, amelyet a kéménytisztogatásnál szoktak használni. Így irányult a gyanu Bana Erzsébet 22 éves törökszentmiklói születésű leányra, aki Starezéknél szolgált.

Bana Erzsébet a vallatás során megtört és zokogva vallotta be, hogy a gyermek a múlt hónap második felében született és születése után rövidesen megfojtotta.

Három napig a padláson rejtgette a csecsemő holttestét, de attól félt, hogy ráakadnak és akkor határozta el, hogy eltünteti áldozatát. A gödröt választotta, mert tudta, hogy arrafelé éjjel kihalt a környék. Arra számított, hogy a nehéz golyó a gyermeket lehuzza majd a víz fenekére és sohasem jönnek rá a gyilkosságra.

A gyilkos anyát letartóztatták és a szolnoki ügyészség fogházába szállították.

X Tűzet vízzel, talajvizet, faldéveséget „Biber T” „Biber-F”-el szigetelni — ez biztos! Kérje, kapja is mindent — „Biber” Művek Rt., Budapest, Jókai-tér 8. szám.

— Aranyénnél és az evvel járó bel-dugulás, repedés, kelés, gyakori vizezés inger, kerékfájás, mellszorulás szívdobogás és szédülési ruhamoknál a természetes „Ferenc József” keserű-víz használata kellenes megkönnyeb-bülést eredményez.

— Vádelejtéssel végződött magán-laksértési bűnper. Magánlaksértéssel vádolva került tegnapi délelőtt a debreceni büntető törvényszék elé Szőlősi Imre debreceni lakatos. A vádirat szerint a múlt év június 23-án kalapáccsal bevverte Korom Gyuláné vendégházának ajtaját, azután behatolt a lakásba és ott szidalmazta az özvegy asszonyt. A tegnapi tárgyaláson a sértett asszony kijelentette, hogy nem kívánja a vádlott megbüntetését. Elítéléséhez elegendő bizonyíték nem is merült fel, így az ügyész vádját el-cijtetta és a bíróság a további eljárást Szőlősi Imrével szemben megszüntette.

000000

Poloskát, svábot gyökeresen irt Takarítási Vállalat Nap ucca 3. 1 liter téregyőző szer 5 pengő. Telefon 17-55.

## SPORTHIREK

## A Budai 11-Bocskai mérkőzésen rekord-közönsége lesz a Diószegi-úti pályának

A debreceni közönségnek hónapok óta nem volt része professzionista bajnoki mérkőzésen, miután a sorsolás szeszélye Budapestre vitte csaknem mind a tavaszi szezon meccseit. Vasárnap a Budai 11 látogat el Debrecenbe s végre izgalmas, érdekes meccsre van kilátásunk, ami azonban már azt is jelenti, hogy a debreceni közönség egyelőre bucsuzik kedves csapatától, mert hiszen a szezon utolsó bajnoki meccsét Budapestén játssza a Bocskai, pünkösdkor pedig a Magyar Kupa középdöntőjét és döntőjét játssza le. Junius elején már turájára is indul a kék-sárga csapat s a tura utolsó állomásaként vívja június 28-án Bécsben első Közép-európai Kupa meccsét. Csak július elején kerül aztán sor ismét arra, hogy osztrák ellenfelét Közép-európai Kupa mérkőzésre Debrecenbe hozhassa a Bocskai. Így a vasárnapi meccs, amint viszonylatilag, éppen annyira bucsu is, két hónapi távollét után látja csapatát viszont és két hónapra bucsuzik el tőle a debreceni közönség. Már maga ez ün-

nepi hangulatot biztosít a mérkőzésnek, ott lesz vasárnap délután a Bocskai minden debreceni híve, ott lesz az a közönség, amely annyi szép, forró délutánt és annyi büszke sikert köszönhet a Bocskai csapatának.

De elég a közönség legmagasabb foku érdeklődésének a biztosítására maga a mérkőzés is. A Budai 11 nem lebecsülendő ellenfél. Pécsent kivívott győzelme, a Hungária ellen elért döntelene mellett régebbi eredményei is olyanok, hogy a Bocskai legénységének egész küzdőerőjét kívánja a kockán forgó két pont megszerzésére. Annival inkább szükség van a két pontra, mert a bravuros újpesti győzelem után most már bizonyos kilátás nyílt a harmadik helyre s ezt nem szabad kockára tenni pontvesztéssel.

A mérkőzés jegyei iránt Debrecenből és vidékről tapasztalható nagy érdeklődés bizonyítja, hogy a meccsen derbihez mellő rekordközönség jelenik meg, miért is igen ajánlatos a jegyeket vártelben való megváltása.

## Az olasz fiatalok válogatottja legyőzte a magyar B. válogatottakat

Olasz B) — Magyar B) 1:0 (0:0)

Revánra szomjazott áldozócsüdtörtőkön a magyar futballsport az olaszok ellen, akik egy esztendővel ezelőtt 5:0-as megsemmisítő vereséget mértek a magyar válogatott csapatra. Az olaszok most második garnitúrájukal küldték el Budapestre, amely ellen szemre igen jó játékerőt képviselő csapatot állított ki a szövetség. A magyar csapat azonban esődöt mondott a gyors olaszokkal szemben, akik mellett bántó volt a magyarok lassúsága. A magyar csapat centere Teleki Pál, a Bocskai kitérő centeresátára volt, aki nagyon jól kezdett, de mivel partnerei, Takács II. és Hirzer nem értették meg, a legszebb labdái kárba veszték. Ha Vincze, aki most kolosszális formában van, játszik Teleki mellett, a magyar

csapat biztosan győzött volna.

Az első félidő lendülettel magyar támadásokkal indult, de az olasz csapat kitűnő védelme biztosan hátrította el a magyar támadásokat. Egy negyedóráig volt fölényben a magyar csapat, azután visszaesett és a mérkőzés ellaposodott. A II. félidőben az olaszok nagy felkeséssel vetették magukat a játékba és Patri révén sikerült is a győztes gólt megszerezni. A magyar csapat még egyszer fellángolt, de az olaszok gólját nem tudták kiegyenlíteni.

Előzőleg az ugynevezett A) válogatott mérkőzött az amatőr válogatottakkal. Az A) válogatott csapat tagjai sem erőltették meg magukat és 2:2-re játszottak az amatőrökkel.

## A vidék birkozóbajnoksága és Debrecen város súlyemelő bajnoksága

A Magyar Birkozók Szövetségének keleti kerülete folyó hó 17-én, vasárnap délután fél négy órai kezdettel rendezte meg a „Legjobb vidéki birkozó” címért tartandó bajnoki birkozóversenyt. A verseny a Debreceni Torna Egyesület nagyterdei sporttelepén lesz megtartva s azon az északi, déli, nyugati és a rendező keleti kerület válogatott versenyzői veszik fel a küzdelmet egymással a „Legjobb vidéki birkozó” címért.

A bajnokságra a kerületek az előzőleg megtartott kerületi bajnokságok és válogató versenyek alapján a legjobb versenyzőiket nevezték be.

A bajnokságon a vidéki birkozók színe-java indul s közülök a keleti kerület versenyzői, akik pár hónap alatt Miskely Árpád többszörös magyar bajnokbirkozó, szövetségi tréner keze alatt igen nagyot fejlődtek, elsőrangú esélyvel indulnak a nehéz küzdelmekbe.

Szekfü László (Pécs) Magyarország légsúlyú bajnoka, Schramkó Árpád (Észak), Filáczy Gyula (Észak), Futó Géza, Hadraba István (Dél), Schusztner, Köttes (Nyugat), Daróczy István, Dóró Lajos, Szőke József, Ferenczy Lajos

(Kelet) a mezőny legismertebb nevei.

A versenyt megelőzőleg délelőtt tartja a Magyar Birkozók Szövetsége délelőtt 9 órai kezdettel a városháza kistanács-termeiben ezévi országos vidéki birkozó-kongresszusát. A kongresszus tagjai testilegileg résztvesznek a Magyar Revíziós Ligának és a Társadalmi Egyesületek Szövetségének a trianoni békeszerződés elleni tiltakozó felvonulásán és demonstráló nagygyűlésén.

A birkozóversennyel párhuzamosan a Magyar Birkozók Szövetsége keleti kerületével együttesen rendezti meg a Debreceni Torna Egyesület Debrecen város ezévi súlyemelő bajnokságait. A nagy-sikerűnk ígérkező versenyre az összes súlyemelővel foglalkozó fővárosi egyesületek leadták nevezésüket.

Minden súlycsoportban erős küzdelem lesz a bajnoki címért. A légsúlyban Róna Árpádtól (MTK), a volt magyar olimpiától s többszörös bajnoktól a győzelem nehezen lesz elvitatható. A nehézsúlyban Brassay Károly (DTE) Magyarország bajnokrikordere — bár még nincs igazi nagy formájában — régi rutinjával megismételhet tavalyi győzelmét kitűnő negyi ellen-

felével szemben. A könnyűsúlyban Garamszegi (UTE) többszörös magyar bajnok a legjobb erő, míg a kisközépsúlyban Koprek (Törekvés). A nagyközep- és a nehézsúlyban a Törekvés viheti el a bajnokságot Kun László és Fodor János révén.

Az igen nagy érdeklődéssel kísért verseny jegyei (üllőhely 1.50 P. állóhely 50 fillér) elővételben a Méliusz könyvkereskedésben kaphatók, hol a birkozóverseny vándordíját képező művészi kivitelű „Győztesek Könyve” Brüll Alfréd vándordíj is ki van állítva.

E nagyszabású versenynek képesoldalon vasárnapi számunkban részletesen visszatérünk.

—oooOoo—

## A Bocskai

a DVSC-vel játszott tréningmérkőzést, amely a Bocskai 5:4-es győzelmével végződött. A Bocskai csapatában összevisszacsereberélték a játékosokat, ami a mérkőzést meglehetősen komolytalanná tette.

## A DKASE

pályaválasztó jogát feladva, Nyíregyházán rendezte meg a NyTVE elleni mérkőzést, ami aztán két pontjába került, mert a NyTVE 1:0-ra győzött. Az I. félidőben a DKASE megszerezhetette volna a győzelmét, mert a kapu előtt sok jó helyzetük volt, de a csapatok nem tudták kihasználni. A II. félidőben egy kornerből szerezte meg a NyTVE a győztes gólt.

## A II. ligában

az Attila 8:0-ra győzött a Józsefváros fölött, a Kossuth pedig 5:1-re a Megyer ellen.

## A Vasas

Pozsonyban 1:0-ra győzött a Bratislava fölött.

## Párisban

a francia válogatott 5:2-re győzött az angol válogatott fölött. A francia csapat legjobb tagja a magyar Kulcsár center-half volt.

## Az amatőr bajnokság egyik legérdekesebb mérkőzése lesz a DTE—DMTE mérkőzés.

A vasárnapi forduló egyik kétségtelenül legérdekesebb mérkőzése a DTE—DMTE mérkőzés lesz, amelyet délelőtt 11 órakor játszanak le a DEAC sporttelepén. A DMTE eddig ugyanis még sohasem tudta legyőzni a DTE-t bajnoki mérkőzésen. Az idén nagyon feljavult a munkáscsapat és a bajnoki tabella közepén van. A DTE és a DMTE vasárnapi találkozására a tabella középső régióját fogja tisztázni. Mindkét csapat nagyon készül a mérkőzésre és bizonyos is, hogy találkozásuk heves és érdekes küzdelmet fog eredményezni. Előzőleg a Villánygyár csapata játszik a Börös ellen serlegmérkőzést. A kettős mérkőzés bizonyára szépszámu közönséget fog vonzani az egyetemi sporttelepre.

## A DEAC tennisezői legyőzték a nyíregyháziakat.

A DEAC tennisezői a heretlyóujfalui kudarc és vereség után esüdtörtőkön Debrecenben a Nyíregyházi Tennis Klub tennisezőivel mérkőztek a kerületi tenniscsapatbajnokságot. A DEAC szép játék után fölényesen győzött 7:1 arányban. A győzelem aránya tulzott, a szerencse is támogatta a debrecenieket, de viszont a győzelem nem volt vitás és megérdemelt. A nyíregyháziak igen jó benyomást keltettek, különösen a fiatal Brenner és Timár jó, kár, hogy a hőljátszóik igen gyengék.

Részletes eredmények: Ferencsikné (DEAC)—Mezőssy Ica (Nyíregyháza) 6:1, 6:2; Dömötör Böbe (DEAC)—Kubinyi Magda (Nyíregyháza) 6:0, 6:2; Farkas Andor (DEAC)—Hall (Nyíregyháza) 6:2, 2:6, 8:6; dr Kulln László (DEAC)—Brenner (Nyíregyháza) 6:8, 6:2, 6:3; Brokés (DEAC)—

Timár (Nyíregyháza) 6:1, 4:6, 7:5; Ferencsikné, Farkas (DEAC)—Mezőssy Ica, Brenner (Nyíregyháza) 6:3, 6:1; dr Juhász, Jenovay (DEAC)—Brenner, Hall (Nyíregyháza) 6:1, 7:6, 6:3; Brenner, Timár (Nyíregyháza)—Brokés, Farkas (DEAC) 6:4, 3:6, 10:8. Végeredményben a DEAC győzött 7:1 arányban.

Vasárnap Nyíregyházán a DTE játszik a nyíregyházi tennisezőkkel.

## A DEAC II. szép győzelme.

A DEAC II. a szövetségi díjban esüdtörtőkön 2:1, félidő 2:1 arányban győzött a bajnokságban vezető és veretlen, eddig még gólt sem kapott Székygár ellen. A DEAC góljait Kohajda és Cseh lötte. Rose jól bíraskodott.

## DKASE—NyMTK mérkőzés Debrecenben.

A DKASE vasárnap délelőtt fél 11 órai kezdettel az ügetőterei pályán a Nyíregyházi MTK-t látja vendégül. Érdekes, szép mérkőzésre van kilátás. Előzőleg a DKASE II. csapatai játszanak.

## A vasárnapi amatőrprogram és bírái.

Vasárnap a következő amatőr mérkőzések kerülnek lebonyolításra és ezekre a mérkőzésekre a következőket küldte ki a bírálóbizottság: NyTSE—NyKISE Rose, Püspökladányi MÁV—DVSC Balla, DKASE—NyMTK Nagy Zolt, DTE—DMTE Szántó, Mátészalkai TSE—NSE Bakó, Kisvárdai SE—DEAC Mogyoróssy. Szövetségi díj: Tiszapolgár: PIAC—Székygár Kondor, Debreceni Börös—DVSE Piller.

## A Bocskai—Budai 11.

profimérkőzés határbírái Nagy Dániel és Földes Miklós lesznek.

## Futballbíróvizsga Debrecenben.

Vasárnap Debrecenben futballbíróvizsga lesz. Budapestről a központi képviselőlemben Schisler József és Nagy László jönnek le, Debrecenből Szabó Kálmán elnök vizsgáztat.

## Debreceni kat. főgimnázium VII-ik osztályának csapata—fa és fémipari szakiskola 2:0 (1:0).

Az első félidőben a főgimnázium csapata gyors irammal lepte meg a tartalékosan felállított fa- és fémipariszkola csapatát s így sikerült a 35. percben a vezetést megszerezni. Később a szakiskola csapata keményen belefekküdt a játékba, ugyszólván — különösen a második félidőben — állandó fölényben volt, de eredményt nem tudott elérni. A bíró nagyon gyengén vezette a mérkőzést. Két jogos tizenegyest nem ítélt meg, mellyel a szakiskolások egyenlíteni tudtak volna.

Jók voltak a főgimnáziumi csapatban Kapross, Káposzta és Vainner. Köstner, aki csak a második félidőben játszott, nem tudott érvényesülni. Szakiskola csapatában a legszebben játszott Antal, jók voltak Pucser, Hochmann és Soós. Bereczky nagyon kevés szerencsével de dicsőretre méltó igyekezettel játszott.

## Nyilastelep II.—Csapókerti kombinált 4:3 (3:2).

Göllővő: Horváth (3), Kiss, illetve Munkácsi (2) és Siposs.

## Felhívások.

Felkérem az ifjusági csapatok intézőit, hogy ma este 8 órára a Kis Debrecen vendéglőben az éremmérkőzések megheszelése végett megjelenjen szíveskedjenek.

Felkérem a Törekvés SE alatt megnevezett játékosait, hogy szombat este 7 órakor a Herczegh uca 9. szám alatt megjelenjen szíveskedjenek: Trnka, Nagy, Barna, Bihari, Kovács, Laboncz, Perényi, Papp, Turi, Puskás, Horváth, Benczés. Intéző.

## RÁDIO EGÉSZ HETI MŰSORA



## Szombat, május 16.

- 9.15: A m. kir. József nádor 2. honvéd gyalogezred zenekarának hangversenye.  
9.30: Hírek.  
9.45: A hangverseny folytatása.  
11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. — Vízállásjelentés magyarul és németül.  
12.00: Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés.  
12.05: A rádió házikvartettjének hangversenye.  
12.25: Hírek.  
12.35: A hangverseny folytatása.  
1.00: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés.  
2.45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.  
4.10: Szini Gyula novellái: 1. Fogat foggal; 2. Utazás a föld körül 40 perc alatt. Felolvassa a szerző.  
4.45: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés, hírek.  
5.00: „Idégentorgalmunk erkölcsi és anyagi mérlege.” Drasche Lázár Alfréd előadása.  
5.30: Hangverseny. Közreműködik: Darvas Ibolya (ének) és Rejtő Gábor (gordonka).  
6.30: „Helyes magyarság, magyar helyesírás.” Halász Gyula előadása.  
7.00: Magyar Imre és cigányzenekarának hangversenye.  
8.00: „Századunk Spanyolországa.” Kőrössi Albin dr előadása.  
8.20: Két egyfelvonásos a Studióból. Csanády György: 1. A hegybeszéd; 2. A baba. Rendező Csanády György.  
Az előadás szünetjében: Lőversenyeredmények.  
Az előadás után: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.  
Majd: A m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar hangversenye.  
Utána 12.30-ig Sovánka Nándor és cigányzenekarának hangversenye a Baross kávéházból.

## Vasárnap, május 17.

- 9.00: Ujsághírek, kozmetika.  
10.00: Egyházi zene és szentbeszéd az egyetemi templomból. Szentbeszédet mond Tóth Tihamér dr c. apát, egyetemi tanár.  
11.15: Unitárius istentisztelet a Koháry ucai templomból. Prédikál dr Csiky Gábor missziói lelkész.  
Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés.  
Majd: A m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar hangversenye. Közreműködik Relle Gabriella, a m. kir. Operaház művésznője.  
1.00: Darányi Ignác volt földművelésügyi miniszter szobortelepítése. Helyszíni közvetítés a városligeti Mezőgazdasági Múzeum elől. Konferál Bodrogközy Zoltán dr. A közvetítést vezeti Konecz Sándor dr.  
Utána: „Rádió krónika.” Elmondja Papp Jenő.  
2.00: Gramofonhangverseny.  
3.00: A Rádióélet gyermek játszóórája (Harsányi Gézi előadása).  
3.30: A m. kir. földművelésügyi minisztérium rádióelőadássorozata. Láng József m. kir. gazdasági főtanácsos, a Gazdák Biztosító Szövetkezetének vezérigazgatója: „A jégbiztosítás fontossága”.

- 4.00: Az iskolán kívüli népművelés rádióelőadása (Rádió Szabad Egyetem).  
Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés.  
Majd: A Budapesti Koncert Szalonzenekar hangversenye.  
6.30: „II. Rákóczi Ferenc hadserege.” Markó Árpád előadása.  
7.00: Bodán Margit magyar nótadéltánja Magyar Imre és cigányzenekarának kíséretével.  
8.00: Sport- és lőversenyeredmények.  
8.20: Vigjáték-előadás a Studióból. „A hadifogoly.” Vigjáték 3 felvonásban. Irta Hevesi Sándor.  
Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés.  
Majd: Farkas Jenő és cigányzenekarának hangversenye a Spolarich kávéházból.

## Hétfő, május 18.

- 9.15: A m. kir. államrendőrség zenekarának hangversenye.  
9.30: Hírek.  
9.45: A hangverseny folytatása.  
11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. — Vízállásjelentés magyarul és németül.  
12.00: Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés.  
12.05: Az Egyetemi Énekkarok szólistakvartettjének hangversenye (a kvartett tagjai: Imre Vince, Olgyay Oszkár, Arany Sándor, Balla Károly).  
12.25: Hírek.  
12.35: A hangverseny folytatása.  
1.00: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés.  
2.45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.  
4.00: Asszonyok tanácsadója (Arányi Mária előadása).  
4.45: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés, hírek.  
5.00: Hajdu Lajos novellái: a) Szüret után; b) Pirinyó. Felolvassa a szerző.  
5.25: 36. Rácz Laci és cigányzenekarának hangversenye.  
6.25: Német nyelvoktatás (Szentgyörgyi Éde dr.).  
7.00: „Magyar hadifoglyok.” Pileh Jenő előadása.  
7.30: A Mándits szalonzenekar hangversenye.  
8.30: A m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar hangversenye.  
Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.  
Majd: Gramofonhangverseny.

## Kedd, május 19.

- 9.15: Hangverseny. Közreműködik: Budai Mária (ének), Rieger Tibor (zongora) és Kertav Ferenc (ének).  
9.30: Hírek.  
9.45: A hangverseny folytatása.  
11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. — Vízállásjelentés magyarul és németül.  
12.00: Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés.  
12.05: A rádió házikvartettjének hangversenye.  
12.25: Hírek.  
12.35: A hangverseny folytatása.  
1.00: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés.  
2.45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.  
4.00: Balogné Hajós Teréz állatmeséi.  
4.45: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés, hírek.

- 5.00: Molnár Endre novellái: a) Fény a hegyen; b) A vén cigány. Felolvassa Harasztly Lajos.  
5.30: Magyar hangverseny a m. kir. Mária Terézia 1. honvéd gyalogezred zenekarának előadásában az Erzsébet-téri kioszkból.  
6.30: Francia nyelvoktatás (Garzó Miklós dr).  
6.50: „Irodalomtörténeti kapcsolatok a magyar és horvát irodalomban.” Bajza József dr egyetemi tanár előadása.  
7.20: Kézzongorás hangverseny. Előadják: Dohnányi Ernő dr és Stefánjai Imre.  
8.15: Ügetőversenyeredmények.  
8.20: Tövélyi Elemér dr előadása: „Boldog idők, vidám parbakok.”  
8.50: A kölni rádióállomás szimfónikus hangversenyének közvetítése Berlinből. Közreműködik a Westdeutscher Rundfunk zenekara és Ernst Toch zongoraművész.  
Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.  
Majd: Rácz Béla és cigányzenekarának hangversenye a Pannónia-szállóból.

## Szerda, május 20.

- 9.15: Gramofonhangverseny.  
9.30: Hírek.  
9.45: A hangverseny folytatása.  
11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. — Vízállásjelentés magyarul és németül.  
12.00: Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés.  
12.05: Eugen Stepat orosz balalajkazenekarának hangversenye.  
12.25: Hírek.  
12.35: A hangverseny folytatása.  
1.00: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés.  
2.45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.  
3.30: Morse tanfolyam.  
4.00: „Az óra.” Novella. Irta és felolvassa Kállay János.  
4.45: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés, hírek.  
5.00: „Modern zenekultura.” Prahaes Margit előadása.  
5.30: Kecseh Pongrác hangverseny a m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar előadásában, Szedő Miklós (ének) közreműködésével.  
6.50: Olasz nyelvoktatás (Gallerani Bonaventura).  
7.20: Békeffy-est. Közreműködik: Békeffy László, László Miklós, Jankovich Magda és Szász Lili.  
8.50: Hangverseny. Közreműködik: Palló Imre (ének) és Zsolt Nándor (hegedű).  
9.15: „A modern sajtó a világpolitika szolgálatában.” Süle Antal előadása.  
Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.  
Majd: Kiss Lajos és cigányzenekarának hangversenye a Gellért-szállóból.

## Csütörtök, május 21.

- 9.15: A Mándits szalonzenekar hangversenye.  
9.30: Hírek.  
9.45: A hangverseny folytatása.  
11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. — Vízállásjelentés magyarul és németül.  
12.00: Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés.

- 12.05: Hangverseny. Közreműködik Hegedüs Bébi (ének) és Weich herz Irén (hegedű).  
12.25: Hírek.  
12.35: A hangverseny folytatása.  
1.00: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés.  
2.45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.  
4.00: Az iskolán kívüli népművelés rádióelőadása (Rádió Szabad Egyetem).  
Utána: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés.  
5.10: A m. kir. földművelésügyi minisztérium rádióelőadássorozata Gróh Gyula dr állatorvosi főiskolai ny. r. tanár: „Mérgezősel a háziállatoknál.”  
5.45: Emlékkünnep az 1849 május 21-én Budavár visszavételénél el esett és a tabáni temetőben pi henő honvédek sírjánál.  
6.15: Angol nyelvoktatás (J. W. Thompson).  
7.15: Gyorsíró tanfolyam (Szlabey Géza).  
7.45: Tibor Zoltán (ének) és Schulhol Ottó (zongora) hangversenye.  
8.10: Ügetőverseny- és lőversenyeredmények.  
8.45: Hangverseny a m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar előadásában. Közreműködik Angelo Kessisoglu zongoraművész.  
Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.  
Majd: Magyar Imre és cigányzenekarának hangversenye a Dunapalota-szállóból.

## Péntek, május 22.

- 9.15: A m. kir. Mária Terézia 1. honvéd gyalogezred zenekarának hangversenye.  
9.30: Hírek.  
9.45: A hangverseny folytatása.  
11.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. — Vízállásjelentés magyarul és németül.  
12.00: Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés.  
12.05: Szalonzenekari hangverseny magyar szerzők műveiből.  
12.25: Hírek.  
12.35: A hangverseny folytatása.  
1.00: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés.  
2.45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyamhírek.  
4.00: Liphay Imréné meséi.  
4.45: Pontos időjelzés, időjárás- és vízállásjelentés, hírek.  
5.00: „Zöld tenger.” Novella. Irta és felolvassa Siklóssy Pál.  
5.25: A Budapesti III. kerületi „Török” Dalkör hangversenye.  
6.15: Heigl László dr: „Hogyan él a pápa.” Felolvassa Domsa Sándor.  
6.50: Bura Károly és cigányzenekarának hangversenye.  
7.25: A m. kir. Operaház előadásának ismertetése és az előadás színlapjának felolvasása.  
7.30: A m. kir. Operaház előadásának közvetítése. „Az álarca.” Opera 3 felvonásban. Szövegét írta Lóthar Rudolf és Góth Sándor. Zenéjét szerzette Hubay Jenő.  
Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek.  
Majd: A Fejes szalonzenekar, valamint Toll Árpád és Toll aJncsi cigányzenekarának hangversenye az Ostende kávéházból Kalmár Pál (ének) közreműködésével.

# KÖZGAZDASÁG

## Terménytözsde

A készáruvásáron, ahol ma élénkebb volt a forgalom, a buza 5, a rozs 15, a tengeri 10, a zab 25, az árpa és sörárpa 25-50 fillérrel volt drágább. Ugyanakkor, amikor a pestvidéki 77 kg-os búzát 14.80-14.95 pengőn jegyezték, a pestvidéki készáru-rozsnak is körülbelül ugyanennyi volt az ára. A határidőpiacon pedig az üzletidő egyes pontjaiban a májusi rozs 30 fillérrel drágább volt, mint a májusi buza.

**A határidőpiac hivatalos árfolyamai:**  
Buza májusra 15.33, 15.35, 15.32, 15.37, 15.34, zárlat 15.34-15.35; júniusra 15.28, 15.23, zárlat 15.23-15.24.

Ros májusra 15.70, 15.60, 15.45, 15.40, zárlat 15.20-15.30.

Tengeri májusra 14.36, 14.60, 14.58, zárlat 14.57-14.60; júliusra 14.36, 14.38, 14.55, 14.60, 14.55, 14.52, 14.57, 14.58, 14.55, zárlat 14.57-14.60.

**A készáru piac hivatalos árfolyamai:**

Buza tiszai 77 kg-os 15.00-15.05, 78 kg-os 15.15-15.20, 79 kg-os 15.35-15.65, 80 kg-os 15.45-15.75, felső-tiszai, jászszági 77 kg-os 14.95-15.00, 78 kg-os 15.10-15.15, 79 kg-os 15.30-15.50, 80 kg-os 15.40-15.50, dunántúli, pestvidéki, bácskai 77 kg-os 14.80-14.95, 78 kg-os 14.95-15.05, 79 kg-os 15.20-15.30, 80 kg-os 15.30-15.40.

Ros pestvidéki 14.85-15.00, egyéb rozs 14.85-15.00, takarmányárpa I. 19.00-19.25, takarmányárpa II. 18.50-18.75, felsőmagyarországi sörárpa 20.50-23.50, egyéb sörárpa 19.50-20.00, köles 14.50-17.00, tiszai tengeri 15.70-16.10, egyéb tengeri 14.90-15.10, zab I. 22.75-23.25, zab II. 22.50-22.75, korpá 14.75-15.00.

**A VALUTÁK ÁRFOLYAMA.**

Angol font 27.83-27.98, Belga frank 79.50-79.90, Cseh korona 16.89-17.01, Dán korona 153.15-153.75, Dinár 10.01-10.09, Dollár 572.25-575.25, Francia frank 22.30-22.60, Hollandi forint 229.80-230.80, Lengyel zloty 63.90-64.30, Lei 3.382.5-3.422.5, Léva 4.12-4.18, Lira 29.90-30.20, Német márká 136.20-136.80, Norvég korona 153.30-153.90, Osztrák schilling 80.30-80.70, Svájci frank 110.30-110.80, Svéd korona 153.50-154.10.

### HIRDETMÉNY.

Az 1929. XXX. t.c. 23 § 4. pontja alapján közhírré teszem, hogy Debreczen sz. kir. város törvényhatósági bizottsága, folyó évi május hó 18-án, hétfőn délelőtt tíz órakor, a város háza közgyűlési termében, rendes közgyűlést tart, amelynek tárgysorozata a városháza hirdető tábláján ki van függesztve.

Debrecen, 1931. május 15-én.  
Dr. Vásáry István polgármester.

Vh 20209-1931. szám.

### ÁRVERÉSI HIRDETMÉNY.

A debreceni kir. járásbírósnak 1930. Pk. II. 22298. számú végzése folytán ötszáz pengő tőke, a fizetett összeg betadásával, ennek megítélt kamatai 148.10 pengő eddigi és a még felmerülő költségek behajtása végett, dr. Borzsovay Jenő debreceni ügyvéd által képviselt Városi Takaréktársulat Rt. javára, 1931. évi május hó 22. napjának, délelőtt fél 9 órakor, Egveken, Fő ucca 312. számú házban, 1190 pengőre becsült ingók u. m.: ökrök, lovak, bricska, szánka, s mázsa, bírói árverésen a leg többet érőknek, esetleg becsáron alul is el-

adatnak, az 1881. évi LX. tc. 107. és 108. §-ok értelmében.  
Debrecen, 1931. április 24.

Szilágyi Lajos  
bir. végrehajtó.

## Meghívó.

A Debreceni Fa- és Szénkereskedők Egyesülete f. hó 31-én délelőtt 11 órakor saját helyiségében (Ispóty-u. 3/b tartja meg

1930 évi rendes közgyűlését amelyre az egyesület tagjait tisztelettel meghívja

az Elnökség.

### Tárgysorozat:

- Elnöki jelentés a múlt évi működésről.
- Pénztári jelentés az 1930 évről és az 1931 évi költségvetés tárgyalása.
- Felmentvény megadása.
- Esetleges indítványok.

## NYILT-TÉR

E rovat közlöttékért nem vállal felelősséget sem a szerkesztőség, sem a kiadóhivatal.

Különváltan élő feleségemért anyagi felelősséget nem vállalok.

Bársony Ákos, Pesti-u. 37.

## Csalomázásnál

központi fűtés, egészségügyi berendezés, épület bádigos munkáknál, forduljon bizalommal

## Fűőp Miklós

bádigos és vízvezeték szerelő mesterhez, Debrecen  
Csapó ucca 3. szám  
Költségvetes díjtalan

## Legszebb a tavasz a pesti korzón...

Az itt lévő

## BRISTOL szálloda

új rendszere

a közönség tetszését megnyerte

NAPI 12.- P-ERT KAPHAT  
- a szoba fekvésétől függően -

### LAKÁST ÉS ELSŐRENDE TULAJDONOS ELLÁTÁST

Jöjjön, próbálja meg és mindig csak hozzánk fog szállni.

## Bristol szálloda BUDAPEST-DUNAKORZÓ

# APRÓHIRDETESEK

Az apróhirdetések díja hétköznap 10 szóig 40 fillér, minden további szó 4 fillér; vasárnap 10 szóig 60 fillér, minden további szó 6 fillér. Vastag betűkből álló, valamint levelezési rovatban elhelyezett apróhirdetések díja kétszeresen számítatik. Apróhirdetések csak a díj előzetes lefizetése mellett közölhetők. A közlési díj vidékről postabélyegben is beküldhető. A kiadóhivatalban hagyott címek csupán kiadóhivatalunkban, József kir. herceg-utca 1. (Bika-bérház) tudható meg. Hirdetési ügyekben Te efonon a 788 nyújt felvilágosítást.

### Alkalmazást kereső

**Szorgalmas,**  
fűszerkereskedősegéd, ki a fűszerszakma minden ágában szakszerű s pontos munkát végez alkalmazást keres. Szíves megkeresést „Beesületes” jellegre a kiadóba kér. XX-V-18-ig.

**Szakképzett**  
fiatal, fűszerkereskedősegéd, ki középiskolai képzettséggel is bír, alkalmazást keres. Megkeresést „Szorgalmas” vagyok” jellegre a kiadóba kér. V-15.

### Alkalmazást nyerni

**Mosást**  
vállal olcsón, hárisony-stoppolást otthon. Cím: Bekes ucca 2. sz. 802

**Ingvasalónő**  
ajánlkozik üzletbe, v. házhoz, lakásán is vállal, Péresimé, Gohér u. 16. szám. 855

### Alkalmazást nyerni

**Ügyes**  
eladó jól kereshet napi cikkei. Chinoin, Hatvan ucca 2., reggel 8-10. 883

**Rádióeladók**  
gyakorlattal, nagyon kedvező feltételekkel felveszek. Soltész László, Püspöki Palota. h-5-17.

**Kifutófiú,**  
ki a helyi viszonyokkal teljesen ismerős, azonnali belépésre felvétetik. Cím: Rákóczi ucca 37. szám. 898

**Fodrászsegéd,**  
azonnal beléphet, Szabó, Késes ucca 3. sz. 912

**Nyugtíjas**  
tisztviselő, vagy altiszt ingatlanrodában alkalmazást talál. Ajánlatok életkor, s eddigi szolgáltatás megjelölésével „Megbízható” jellegre a kiadóba. 915

**Jómunkás**  
borbélysegéd, kisegítőnek felvétetik. Szent Anna ucca 49. sz. 917

**Magyarországi**  
segéd azonnala felvétetik. Friedmann, Csap-u. 72. 922

**Cipésztanulónak**  
adnám tizenhatéves fiamat, egyévi műhelygyakorlattal bír, azonnala, Agárdiné, Péterfia ucca 30. szám.

### Alkalmazást nyerni

**Ügyes**  
eladónó jól kereshet napi cikkel, Chinoin, Hatvan u. 2., reggel 8-10-ig. 883

**Gyermektelen**  
házmaster május 15-re felvétetik. Lorántffy u. 12 sz. 813

**Tiszta**  
zsidónót keresek orlb. egyszerűbb háztartáshoz. Otthonos bánásmóda cím a kiadóban. 873

**Rejárót**  
keresek. Nyíl u. 2. sz. 3. ajtó. 892

**Egy**  
ügyes varrónő felvétetik. József kir. herceg u. 65. sz. 887

### Oktatás

**Gyorsírást**  
gépírást, kipróbált, s könnyű módszerrel tanítok, Darabos ucca 1. szám, első emelet. Található vagyok félegy órától félkettő óráig, s este félhat órától. 1237 V-10-ig.

### Gazdasági eszközök

**Eladó**  
Eötvös ucc 110. szám, egy és kétlovas könnyű jókabban levő kocsi és egy 4-es üzemképes kazán, jó tengeri morzsoló, egy 250 kg-os mérleg. 930

**Eladó**  
cséplőgarnitúra, 6-os, magánjáratú, saromás cséplőszekrényvel, jókában, teljes felszereléssel, jutánfosan. Értekezhetni lehet Gazdák Bankja, Kossuth ucca. 895

### Elelmiszer, ital

**Egy liter,**  
jótü bor 48 fillér, otelló vörös és nagy burgondi édes 80 fillér, Glück, csemege-üzlet, Magoss György-ter 9. szám. vv

### Hangszer

**Jóhangú**  
zongora bérbeadó, Batthyányi ucca 13. sz. emelet. 872

**Pianino**  
eladó, Lukács, Verbőci ucca 2 szám, harmadik emelet, első ajtó. 827

### Gazdasági termények

Nád tizenötezer kévé Nádudvar, Szoboszó között, kövesút mentén eladó, helyszűke miatt százanként tizenkettő pengőért, Szilvász ny. őrnagy, Debrecen, Szt Anna ucca 56. szám. 699

**Zöld lucerna.**  
ölszámra 9 fillérért kapható, Margit ucca 8. (Tócsókert). 789

### Autó, motor, kerékpár

**Segédmotoros**  
kerékpár eladó. Új gumikkal, különleges rugózással nagyon olcsó árárt, részletre is. Bercesényi u. 47. 787

**Egy**  
jókarban levő félhasznált 4-4-ös huszúó kevecsgépem és egy jég-szekrényem eladó. Cím Barabás Zsigmond hentesület. Hosszupályi, Plac tér. 89

**Eladó kerékpár.**  
Egy keveset használt, félverseny kerékpár — megbízásból olcsón eladó, Bodnár, Csapó u. 68. szám. (K)

**Alkatrészeket**  
kerékpárjához, motorjához ne vegyen addig amíg áraitam meg nem tekintette. Bodnár, Csapó ucca 68. szám. 9-h vv.

**Eladó**  
segédmotoros kerékpár, erős motorvázba szerelt motorral, esetleg kerékpárral elcserezhető, kevés ráfizetés mellett, Bercesényi ucca 47. szám. 787

### Ajánlat

Vagyont gyűjthet mindenki, ha takarékosági könyvecskéjével ékszer, órát, ezüstöt vásárol. Beszerzési forrás Engel László ékzeréz Piac ucca 44. 13h-5-30

**Színház-éjterem**  
Batthyányi ucca 1 sz szombati vasárnap és hétfőn reggel öt óráig nyitva. 938

**Jó házikoszl**  
bentékezésre és kihordásra is kapható. Diószegi u. 28. 814

**Aranyat,**  
brilliansat zálogcédulát magas árbán vese, Blattner Árpád, Csapó ucca 12. szám. Oravitás 2 pengőből. 985

**Partiba**  
vásárolt ruhazövegetek  
eddig nem létezett olcsó áron árúsított, Kossuth ucca 7. szám. keresztépület.  
1764—5—30.

**Paplanpedő**  
varrás 1.50, férfiling 1.20, gépendli mtr 10 fillér, monogram 20 fillértől. Kézi- és géphímzés, gyönyörű kivitelben, olcsón készül, Sas ucca 2. sz.  
6 h v. v.

**Kölcsonöket**  
ingatlanra hosszulejáratút 7 és fél, váltást 9 és fél százalék kamatalapon gyorsan folyósítat Balázs bankiroda. — Ferenc József út 89.  
16—8—1.  
717-5-20

**GALLÉROKAT,**  
íngeket, legszebben és legolcsóbban, négy nap alatt tisztított, ruhafestés, tisztítás, budapesti képviselő, Simonffy u. 7. szám alatt.  
309—VI—5.

**Építetők figyelembe.**  
Mielőtt téglaszükségletét megvásárolná, — nézze meg telepünkön téglánkat, — melyeket most égetünk, melyeknek minősége a legjobb s ára a legjutányosabb Megrendelést házhoz szállítjuk. Balogh és Vértessy téglagyár. Telefon: 318. sz.  
15-h. V—30.

**Petőfi Sándor-féle emléktáblás házban,** — Batthyány u. 16. sz. udvarban megnyílt parti áru szövetüzletem. Sokféle színben és minőségben csoda olcsón vásárolhat a gyönyörű kamárnak, sevitottak, fekete sötétkék gyapjuszövetek férfi ruhákra, felöltőkre, kosztümökre, esik és tennisz-nadrágokra, nyári férfi és női vászon ruhákra, lüsterkabátokra, Bemberger selymek. Sok pénz takarít meg, hogy ha nálam vásárol. — Szombaton várva.  
234—V—17

**Fazekas**  
kézinunkaüzlet. Szent Anna ucca 6. szám. készült előrajzolás, legmodernebb minták szerint, olcsó árban. Vállalok fehérnemű hímzést, varrást, monogramozást, elsőrendű munkával. Mindenféle előrajzolt kézimunkák, s konyha garnitúrák, állandóan raktáron.  
927—V—26-ig.

**Jégszekrények**  
sörkimérő puldok, henteseknek, italmérőknek, háztartásoknak kedvező fizetéssel. Klement le-rakat, Piac ucca 42. sz. Pannonia udvar.  
198—V—8-ig.

**Kárpitos**  
javításokat, új munkákat, görredőnyöket és matracákat olcsón és jól készít. Varga, Piac ucca 44. az udvarban. Telefon 16-54. 825 V-19

**Parkirozások**  
rózsaoaltványok, mindenféle virágpalánták, virágozó cserepes növények jutányosan kaphatók. Ifj. Abel Aladár keresk. műkertésznél, Széchenyi út 14. szám. Takarékosági könyvre hathavi hitelt nyújt.  
1287—5—26

**Kalapszalonomat**  
áthelyeztem. Piac ucca 73. szám alá. Nagy vásztek, feltűnő olcsó árak. Alakítás 2 pengő, ujdonság 6 pengő. 778

**Visszaköltöztem.**  
Batthyányi ucca 22. sz. alá, Pauló vésnök, bélyegzőkészítő és lát-szerkereskedő.  
16—8—1.

**Vörös Rózsi**  
úri és hölgyfodrászata, Csapó ucca 65. szám. Borotválás 20 fillér, s hajvágás 30 fillér, on-dólálás 80 fillér, manikűröz a Szőke Rózsi 30 fillérért, női hajvágás 40 fillér.  
18-h—5—30.

**Költöztetést**  
vidékről, vagy vidékre nagy befogadóképességű, elsőrendű teherautóinkkal, előnyös díjtétellel vállalunk. — Autóforgalmi. Hatvan ucca 53. szám. Telefon 15-12. szám.  
11 h. 5—30.

**„Favorit”**  
patentzáró, mely el-leni bundazsákok, s ruhavédő portól is, — szekrény mellőzhető, főelárúsítás Csapó u. 18. szám. Ugyanott kézimunkák, előrajzolások, konyhakelengyék, legizlésesebb készítése. 684.V-16.

**Gumitalpu cipők**  
nagy választékban és olcsó árban. Kosztju István rövidárú üzlete, Simonffy ucca 1. szám.  
867

**Ma este**  
az Árpádtéri Vigadó kerthelyisége megnyílt, állandóan jó cigányzene, frissen csapolt kőbányai sör, kitűnő fajhegyi borok, elsőrendű választékos vacsoramenu, olcsó árak, igen előzékeny kiszolgálás. Maradtam tisztelettel Pali hácsi vendéglős.  
926

**Bükkfaléc 330 P**  
mázsánként, száraz, felaprítva, hazaszállítva — Schwartz, Agárdi u. 6. és közraktárban. Telefon 12—04  
810

**Pénzkölesönt**  
ingatlanra a leggyorsabb folyósítást olcsóbb kamattal a Debreceni Földhiteliroda. — házakra is. Hatvan ucca 55. sz.  
878

**Ruhához**  
por s em férhet Molypusztító antimolin favorit zsák használatánál. Bővebbet „Favorit” Csapó 18. 875

**Új fodrászüzlet**  
Boldogkerti, Csónak u. 3. szám. Olcsó és jó kiszolgálás.  
934

**Megbízható**  
tartós villanykörtét — csak Juhász Gyula, vil-lamos felszerelési cikkek üzletében vehet — Burgondia ucca 2. sz.  
933

**Az oroszlan**  
zseblámpa elem, a leg-tartósabb, darabonként 60 fillérért kapható, Juhász Gyula villamos felszerelési szaküzleté-ben, Burgondia ucca 2. szám.  
932

**Ingóságvételel**

**Használt**  
jégszekrényt megvételle-re keresek, Népház, — gondnoki hivatal. 909

**Kisebb**  
jégszekrényt megvételle-re keresek Deutsch Albert és Fia főüzlete. 874

**Tört aranyat,**  
fogaranyat a legmagasabb árban vesz Haás Janka aranybevéltő Si-monffy ucca 7. szám.  
723—VI—10.

**Kereslet**

**Kocsmát,**  
vagy kisebb vendéglőt megvételre keresek, — Oláh Kálmán Tiszafüred, Lipsey Ákos postájával zárt levélben.  
911

**Kényelmes**  
lakásom, szép nagy árnyas kertembe, teljes ellátásra nyaralót keresek, jutányos árért, Mihályiné, Tiszánagyfalu.  
825

**Örökbe**  
fogadna urí család 4—6 éves fiugyermekét. Leveleket „Gyermekszere-tő család” jellegére a ki-adóba kér.  
694

**Kiadó lakás egy szobás**

**Két udvaranyiló**  
szoba, az egyik házi-munkálatokért is kiadó Oláh Károly ucca 57. szám.  
804

**Új**  
épület uccai nagy szoba konyha kiadó. Apaffy 113. sz.  
880

**Kiadó**  
szoba, konyha, kamara azonnal. Diófa u. 27.  
868

**Egy szoba,**  
konyha, spájzos lakás, a Kandia uccán kiadó, június 1-ére. Cím Kiss Ernő cukrász, Batthyányi ucca 26. sz.  
936

**Kiadó**  
egy szoba, konyha, s spájz, pincelakás, Varga ucca 34.  
924

**Kiadó lakás két szobás**

**Kétszobás,**  
modern, parkettes lakás, fürdőszoba, előszoba, konyha, aug. hó elsejére kiadó, Vigkedvű Mihály ucca 11. szám.  
928

**Kiadó azonnal**  
két uccai két ablakos, modern szoba, előszobával, mellékhelyiségekkel, Egymalom ucca 4. szám.  
752

**Kétszobás**  
uccai lakás kiadó, Homok ucca 139. szám. Érdeklődni lehet Lukács. Piac ucca 41. sz.  
828

**Azonnal**  
kiadó 2 szoba, előszoba, spájz, konyha, mosóház, villanyvilágítás. — Vigkedvű Mihály 28. sz.  
876

**Kiadó**  
kétszobás garzonlakás aug. 1-ére. Vár u. 8.  
894

**Két, vagy három**  
szoba, mellékhelyiségekkel kiadó ugyanott egy jégszekrény eladó. Árpád-tér 10.  
935

**Kiadó**  
kétszobás, konyhas, s fürdőszobás udvari lakás, Szent Anna ucca 45. szám.  
913

**Egy**  
uccai szoba, konyhas lakás, villannyal kiadó, június elsejére, Vendég ucca 53. szám.  
914

**Azonnal kiadó**  
Hunyadi ucca 24. szám alatt nagyon szép kettő szoba, előszoba, földszintes uccai helyiség, irodának, orvis rendelőnek kiválóan alkalmas, lakásnak is megfelelő, konyha van. Bemutatja, Samu János ugyanott.  
776

**Kiadó lakás nagyobb**

**Kiadó**  
négyoszobás villalakás, teljes komforttal, gyümölcsös, május hó 1-re Poroszlai úton. Értekezni lehet Guha Szent Anna ucca 10 szám. II. emelet X 5—15

**Ötözobás,**  
modern, másodemeleti lakás kiadó. Piac ucca 68. szám.  
432 V. 17-ig.

**A Simonyi út 22.**  
számú télen-nyáron lakható négyoszobás, teljes komfortu villa, 1500 négyzetű telekkel, kerttel, július hó 1-től kiadó. Értekezni lehet dr Hódý és dr Böszörményi ügyvédek irodájában. Piac ucca 77. szám. Telefon 7-80.  
754

**Egész ház,**  
nagy udvar, 4 szobás modern lakás, garage, istálló augusztus 1-re kiadó. Értekezni Fényes ügyvéddél.  
936

**Butorozott szoba**

**Központon**  
butorozott szoba kiadó. Felvilágosítás Fohn, — Deák Ferenc ucca 14. 791

**Jól butorozott**  
uccai szoba, előszobával kiadó, Hatvan ucca 16. szám. Alkalmas orvos rendelőknek. 920

**Csinosan**  
butorozott különbejárású szoba kiadó. Hungária épület, 2. em. 10.  
881

**Udvari**  
butorozott azonnal kiadó. Ugyanott koszt — bentékezésre kapható. Cím Rákóczi ucca 37.  
899

**Üzlet, műhely, raktárhelyiség**

**Kiadó**  
üzlet, Cegléd ucca 16. nagyon olcsón, bodegának és friss gyümölcs eladására biztos megoldható, mivel nagyforgalmu ucca.  
885

**Kiadó**  
üzlethelyiség, kettő kisebbik 20 pengőért, Csapó ucca 98. sz. 879

**Üzlethelyiség**  
kiadó, kitűnő helyen, Piac ucca 75. sz. alatt.  
893

**Kiadó**  
üzlet a sámsoni kövesuton, jelenleg kocsmá. Értekezni Mezeinél, a mélyfúrás közelében.  
701

**Kiadó**  
forgalmas üzlethelyiségek. Kossuth u. 8.  
489

**Egy nagy üzlethelyiség,**  
forgalmas helyen, berendezéssel együtt, azonnal kiadó. Piac ucca 89. szám alatt. Értekezni lehet Blattner Gyula ügyesnél. 820

**Ingóság eladás**

**Jégszekrények**  
sörkimérő puldok, henteseknek italmérőknek háztartásoknak, kedvező fizetéssel, Piac u. 42. szám. Klement le-rakat, Pannonia udvar. 682—V—15-ig.

**Sör**  
és borkimérő puld, keveset használt, olcsón eladó, Király fűszerüzlet. Dégenfeld-tér 11.  
726—V—31

**Jégszekrény,**  
nagy eladó, kisebbet veszek. Nagy csemegeüzlet, Simonffy ucca 2-B. szám.  
937—V—23-ig

**Lugas drót,**  
hármilyen mennyiségben kapható kg-ként 14 fillér. Eötvös ucca 110. szám.  
931

**Eladó ház**

**Villaszerű,**  
adómentes ház, (két szoba, előszoba, stb). 573 négyzetű gyümölcsös eladó vagy kisebb házzal elcsere-lném. Köntöskert, Tő-bőtöm ucca 24. sz. p.

**Sürgösen**  
olcsón megvehető a Szepességi ucca 29. sz. szép négyoszobás uriház Megbízott Samu János, Hunyadi u. 24. sz. 775

**Eladó ház**  
egyéves új téglapülete, 20 évig adómentes, két szobának is lehet használni, 314 négyzetű földdel, felkerítve, — nagy fűskamara, sertés és baromfiól, jóvizű kút, 1000 pengővel megvehető, a többi havi 40, vagy 50 pengővel törleszhető, kamatmentesen, Kecziklepi iskola és óvodához egy perc, Alvinci Péter-tér 8. szám.  
921

**Eladó**  
Bihari telepen vágóhid-nál egy új ház és a Mes-ter ucca végén a sorompónál egy új ház 30 évre adómentes 2 szoba, terasz és mellékhe-lyiségekből áll. Mindegyik ház ára 5500 pengő, — mely 1500 pengővel — részletre megvehető. — Értekezni Gazdák Bankja, Kossuth ucca.  
896

**Uriház**  
Az Arany János ucca 23. számú modern 5 szobás és 2 szobás lakást tartalmazó június 13-án az itteni járásbí-róságnál el lesz árve-rezve. A lakások azonnal elfoglalhatók. Ezen jól jövedelmező házín-gatlan igen jutányosan és előnyös feltételek — mellett megkapható, — azon nagyszegű kölcsön előnyös kamattal mellett fenntartha-tó. Felvilágosításokkal díjmentesen szolgál Dr. Markovits Lajos ügy-véd, Csapó u. 24  
10—6—7

**Eladó házhely**

**Villatellek**  
Poroszlai úton, 12 P. négyzetűölenként, eladó. Értekezni Guha, Szent Anna ucca 10 sz. második emelet. 5—15

**Házhelyek**  
Pozsonyi ut 14 és Beze-rédi ucca 13. szám alatti 6 és 4.50 pengő négy-zetűölenként eladók. — Balázs, Piac 89.  
716—5—20

**Eladó állatok**

**Boeskaikerti**  
tojástermelő szövetke-zet, mint állami ellen-örzés alatt álló fajba-romfitelep, ajánl szá-vatosság mellett Leg-horn és vörös izlandi tenyésztőjást á) 30 fill. továbbá napos és há-romhetes csirkéket. Te-lefon: Debrecen 608. Személyes rendelés a Vásárpénztárnál.

**Naposesibe**  
és tenyésztőjás eladás, olcsó árban, az Apafai Fajbaromfi-telepen, — Hadházi úti sorompó-nál.  
797

**Fajliszta**  
kicsinövésű kőlyökku-tyát megvételre keresek Kostiya, Piac u. 30.